

食品法典委员会

C



联合国粮食
及农业组织



世界卫生组织

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy - Tel: (+39) 06 57051 - Fax: (+39) 06 5705 4593 - E-mail: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

REP 15/ASIA
2014年11月

粮农组织/世卫组织联合食品标准计划

食品法典委员会

第三十八届会议

2015年7月6-11日

瑞士日内瓦，国际会议中心

粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会第十九届会议报告

2014年11月3-7日，日本东京

说明：本报告包括 CL 2014/31-ASIA 号通函。

食品法典委员会

C



联合国粮食
及农业组织



世界卫生组织

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy - Tel: (+39) 06 57051 - Fax: (+39) 06 5705 4593 - E-mail: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

致： 食典联络点
感兴趣的国际组织

自： 食品法典委员会
粮农组织/世界卫生组织联合食品标准计划秘书处
电子邮件： codex@fao.org，
Viale delle Terme di Caracalla,
00153 Rome, Italy

事由： 分发粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会第十九届会议报告（REP15/ASIA）

随函附上粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会第十九届会议报告。报告将在食品法典委员会第三十八届会议上进行审议（2015年7月6-11日，瑞士日内瓦）。

提请食品法典委员会第三十八届会议通过事项

处于程序步骤 8 的标准草案和相关文本

1. 《非发酵豆制品区域标准》草案（第 44 段，附录 IV）

提请通过的其他事项

2. 《印尼豆饼（Tempe）区域标准》修订意见（第 8 段，附录 II）

欲就上述文件提交意见的政府和国际组织应根据《食典标准及相关文本制定程序》（食品法典委员会《程序手册》第 3 部分《食典标准及相关文本统一制定程序》）在 2015 年 2 月 28 日前通过电子邮件（codex@fao.org）提交书面意见。

目录

概要和总结	第 ii 页
粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会第十九届会议报	第 1 页
工作状况小结	第 20 页

段次

引言	1
会议开幕	2-3
通过议程（议题 1）	4-5
食品法典委员会（食典委）和其他食典委员会提出的事宜（议题 2）	6-10
粮农组织/世卫组织开展的与本区域相关的确定优先重点和能力建设需求活动（议题 3）	11-21
振兴粮农组织/世卫组织协调委员会—关于加强区域协调委员会作用和平台的建议（议题 4）	22-35
国家食品管理系统和消费者参与食品标准的制定，以及食典标准在国家层面的应用（议题 5）	36-37
《非发酵豆制品区域标准草案》（议题 6）	38-44
《紫菜产品区域标准拟议草案》（议题 7A）	45-60
《区域街头食品卫生操作规范拟议草案》（议题 7B）	61-68
《2010-2014 年亚洲协调委战略计划》实施状况（议题 8A）	69-71
《2015-2020 年亚洲协调委战略计划草案》（议题 8B）	72-78
《可食用蟋蟀及其产品讨论文件》（议题 9）	79-84
本区域相关的食典工作（议题 10）	85-101
协调员的提名（议题 11）	102-103
其他事项（议题 12）	104-124
下届会议的时间和地点（议题 13）	125

附录

附录 I 参会人员名单	第 21 页
附录 II 《印尼豆饼（TEMPE）区域标准》（CODEX STAN 313R-2013）第四节“食品添加剂” 与第八节“分析和采样方法”修正意见	第 30 页
附录 III 第十九届亚洲协调委会议对《战略计划》实施的响应	第 31 页
附录 IV 《非发酵豆制品区域标准草案》（N06-2005）	第 35 页
附录 V 亚洲协调委关注活动清单	第 43 页

概要和总结

粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会第十九届会议（第十九届亚洲协调委员会）达成以下共识：

提请第三十八届食典委员会通过的事项

处于程序步骤 8 的区域标准草案

- 《非发酵豆制品区域标准》草案（第 44 段，附录 IV）。

提请通过的其他文本

- 《印尼豆饼（Tempe）区域标准》（“食品添加剂”与“分析和采样方法”部分的具体规定）修正意见（第 8 段，附录 II）。

提请第三十八届食典委员会审议的事项

- 就与其工作相关的《2014-2019 年食典战略计划》部分活动的实施状况提供反馈（第 10 段和附录 III）；
- 同意振兴区域协调委员会的必要，并就多项建议给出意见（第 34 段）；
- 将《紫菜产品区域标准》拟议草案和《街头食品卫生操作规范》拟议草案退回到步骤 2/3（第 60 段和第 68 段）；
- 同意终止《2015-2020 年亚洲协调委员会战略计划》的制定工作，用《亚洲协调委关注活动清单》取而代之（第 78 段和附录 V）；
- 一致同意举荐印度出任亚洲协调员（102 段）。

转交其他委员会的事项

同意：

- 向分析和采样方法委员会通报关于印度豆饼（Tempe）蛋白质含量测定中转化系数保留为 5.71 的决定（第 8 段）；
- 将《非发酵豆制品区域标准》草案中的食品添加剂和标签规定分别转呈食品添加剂委员会和食品标签委员会通过（第 44 段，附录 IV）。

通报情况的其他事项

同意：

- 不再审议关于可食用蟋蟀及其产品的讨论文件，不再就韩国参鸡汤（*Samgyetang*）开展新工作（第 83 段和第 114 段）；
- 要求感兴趣的成员将食品接触/包装材料的信息发给粮农组织，支持他们正在开展的工作，如仍有兴趣，可就此问题编写一份讨论文件，在下届亚洲协调委员会会议上进行审议（第 93 段）；
- 鼓励感兴趣的成员就食品补充剂健康声明的新工作以及《维生素和矿物质补充食品准则》（CAC/GL 55-2005）的修订向相关委员会提出建议，如届时仍觉重要，则可就此编写一份讨论文件在下届亚洲协调委员会会议上进行审议（第 98 段）；
- 关于制定韩国米酒（*Makgeolli*）区域标准的讨论文件要进行修订，回应世卫组织代表提出的两个问题，并提供区域内类似产品生产和贸易的信息；该文件将为亚洲协调委开始审议是否就此商品开展新的工作奠定良好的基础（第 110 段）；
- 关于制定纳豆区域标准的修订版讨论文件应提供以下信息：（i）区域内的类似产品；（ii）修订现有标准以包括纳豆的可能；（iii）制定标准的理由（为何要制定？以及制定标准意在解决哪些问题）（第 118 段）；
- 建议感兴趣的成员在加工水果和蔬菜委员会干和干制农产品标准化电子工作组框架内提议龙眼干相关工作；如在加工水果和蔬菜委员会未能获得支持，则可编写一份讨论文件和项目文件提交下届亚洲协调委员会会议审议（第 122 段）。

引言

1. 应日本政府的友好邀请，粮农组织/世卫组织亚洲协调委员会（亚洲协调委）第十九届会议于 2014 年 11 月 3-7 日在东京召开。泰国国家农产品和食品标准局副局长 Pisan Pongsapitch 先生主持会议，日本农林水产省食品安全和消费者事务局食品安全和消费者政策课国际事务主管 Yayoi Tsujiyama 博士担任联合主席。21 个成员国、4 个区域外成员、6 个国际组织的代表，以及粮农组织和世卫组织的代表与会。参会人员名单，包括秘书处人员名单详见本报告附录 I。

会议开幕¹

2. 日本农林水产省技术事务局局长 Tomohiro Bessho 先生致开幕词。在开幕词中，Bessho 先生向亚洲区域和其他国家的所有参会人员表达了最热烈的欢迎，并强调了食品法典在保护消费者健康和确保食品公平贸易方面的重要意义。Bessho 先生感谢前任协调员泰国和其他国家对 Yayoi Tsujiyama 博士当选食品法典委员会副主席所给予的支持。
3. 食品法典委员会主席 Awilo Ochieng Pernet 女士，粮农组织亚洲和太平洋分区域办事处高级粮食和营养官员 Shashi Sareen 女士，以及世卫组织食品安全和人畜共患病项目主任 Kazuaki Miyagishima 博士也在开幕式上发言。开幕词和其他致辞见 [CRD5](#)。

通过议程（议题 1）²

4. 协调委员会通过暂定议程，作为本届会议议程。

议题 10

- 《中小食品企业使用纸质/灵活包装标准指南》，印尼提议

议题 12

- 《关于制定韩国米酒（Makgeolli）区域标准的讨论文件》，韩国提议（[CRD1](#)）
- 《关于制定韩国参鸡汤（Samgyetang）区域标准的讨论文件》，韩国提议（[CRD2](#)）
- 《关于制定纳豆区域标准的讨论文件》，日本提议（[CRD10](#)）
- 《关于制定龙眼干区域标准的讨论文件》，泰国提议（[CRD11](#)）
- 关于印尼作为食典委执委会亚洲区域成员候选资格的情况
- 关于日本控制食品中放射性核素的最新情况

5. 协调委员会同意就《紫菜产品区域标准拟议草案》设立会间工作组（议题 7a），由韩国和日本主持工作，负责修订拟议草案（第 2 节）。

¹ [CRD5](#)（开幕词和其他致辞）。

² [CX/ASIA 14/19/1 Rev.1](#)。

食品法典委员会（食典委）和其他食典委员会提出的事宜（议题 2）³

6. 协调委员会注意到食典委第三十六届和第三十七届会议以及其他委员会提出的多项事宜，并表示《非发酵豆制品区域标准》草案将在议题 6 下进行审议。

《印尼豆饼（Tempe）区域标准》

7. 协调委员会注意到第三十四届分析和采样方法委员会会议和第四十五届食品添加剂委员会会议提出的建议，同意：
- 将脂类含量分析方法替换为 ISO 1211/IDF 1:2010；
 - 在测定蛋白含量时保留 5.71 的转化系数，注意到科学文献（如，食物热量 – 分析方法和转化系数。技术研讨会报告，2002 年 12 月 3-6 日，罗马。粮农组织，2003 年。氮和蛋白转化系数相关科学文献综述）表明，这一系数适用于大豆，而印尼豆饼的主要成分就是大豆；
 - 提及《加工助剂物质使用指南》（CAC/GL 75-2010）。

结论

8. 协调委员会同意将《印尼豆饼（Tempe）区域标准》的修正意见提交第三十八届食典委会议通过（附录 II），并将其就测定印尼豆饼蛋白含量使用转化系数的决定告知分析和采样方法委员会。

《2014-2020 年食典战略计划监测》

9. 协调委员会表示，《2014-2020 年食典战略计划》已在第三十六届食典委会议上通过，食典秘书处已就部分涉及到所有委员会的活动实施编制了监测模板（[CRD6](#)）。
10. 协调委员会的回应详见附录 III，供第七十届执委会会议和第三十八届食典委会议审议。

粮农组织/世卫组织开展的与本区域相关的确定优先重点和能力建设需求活动（议题 3）⁴

11. 粮农组织代表总体介绍了粮农组织在区域内开展的能力建设活动，以及挑战和优先重点。她重点提及了侧重基于风险预防方法的部分活动，这些活动推动制定了《区域食品零售卫生与安全指南》和《良好操作规范/危害分析和关键控制点标准区域指南》。她还着重介绍了面向南亚区域合作协会国家制定的园艺领域“良好农业操作计划”，包括基于国际规范制定的良好农业操作标准和认证指标，以及为在 4 个国家实施“计划”提供的支持。

³ [CX/ASIA 14/19/2](#)；[CRD6](#)（《食典战略计划监测》）；和 [CRD14](#)（印尼的意见）。

⁴ [CX/ASIA 14/19/3](#)；[CX/ASIA 14/19/3 Add.1](#)；[CRD8](#)（印度的意见）；[CRD14](#)（印尼的意见）；以及 [CRD28](#)（粮农组织和世卫组织技术研讨会摘要，主题为“风险分析框架内的食品召回和追溯 – 预防食品安全紧急事件”）。

12. 粮农组织代表特别提出，粮食安全领域（包括食品安全）的区域优先重点主要是通过两年一度的粮农组织亚太区域会议、粮农组织和相关国家建立的国别规划框架以及各种区域磋商会和研讨会确定。2014年3月在蒙古召开的第三十二届粮农组织亚太区域会议要求粮农组织帮助成员国加强食品安全计划，协调完善食品标准，帮助各国改进食品安全风险管理。在国别规划框架中，很多国家将食品安全认定为重要领域。
13. 粮农组织提出，制定“食品安全战略”对于同农业和其他相关部门磋商确定区域内食品安全的具体重点非常重要。在提议食品安全工作时，粮农组织将对世卫组织的食品安全战略、亚洲协调委的工作，以及其他相关战略/行动计划给予充分考虑，确保协同一致。另一个需要讨论的优先重点是食品安全指标，围绕该主题开展一些活动可能会对本区域有所助益。
14. 世卫组织代表与与会人员分享了世卫组织西太平洋区域办事处食品安全活动的重点方面，特别提及《2011-2015年西太平洋区域食品安全战略》的实施，该《战略》于2011年由世卫组织西太平洋区域委员会批准通过。两个重点行动领域为：（i）强化国家食品管理系统；（ii）加强区域内重点机构与合作伙伴就食品安全开展合作。
15. 成员国实施战略的进展状况通过年度《国际卫生条例》核心能力监测问卷、《西太平洋区域食品安全战略》实施调查以及各种国别考察和报告进行了测量。《2011-2015年西太平洋区域食品安全战略》实施进度报告已经编写完成，其中介绍了具体的测量情况。
16. 总体而言，世卫组织西太平洋区域几乎所有的成员国在制定国家食品法律、法规或政策方面都取得了良好的进展，这些政策旨在推动食品安全管理、建设必要的基础设施，以及建立协作机制。2013年《国际卫生条例》核心能力问卷结果表明，26个国家中有85%建立了跨部门协作机制。区域层面上的优先重点一直是加强国际食品安全当局网络在亚洲开展的工作，以及通过巩固“食品安全合作工作组”促进区域伙伴关系。
17. 但加强食品源疾病监测和响应，以及管理食品安全事件和紧急状况方面需要做的还很多。如，只有一半的区域内国家制定并测试了国家食品安全事件和紧急状况响应计划。确保行之有效的区域伙伴关系是长期面临的挑战。各方进一步实施《2011-2015年西太平洋区域食品安全战略》，将食品安全作为国家和区域健康保障工作的一项内容加以推动，倡导利益相关方协作和投资。
18. 很多代表团对粮农组织/世卫组织对其国家给予的支持表示了感谢。重点提出需要进一步支持的领域包括：收集科学数据和信息并将其纳入食典进程方面的援助；就以食典标准为基础制定国家标准方面的能力建设；确保信息质量保证方面的支持。
19. 粮农组织/世卫组织食典信托基金主管呼吁各方关注食典信托基金支持粮农组织/世卫组织能力建设活动（旨在加强成员国在食典活动中的有效参与）的增值，并向亚洲协调委成员国介绍了终期项目评价时间表以及各国可能被要求提供意见的不同方式。她简要

介绍了针对三点式方法的当前考虑，该方法可：i) 为单个受益国提供因地制宜的支持，满足其具体需求；ii) 为区域（分区域）内的国家群组提供食典能力建设支持，满足共性需求；iii) 提供可能的支持，持续应对加强各国对食典科学/技术贡献的需求。她要求各成员国提供反馈意见，说明这些初步想法是否朝向正确的方向，内容是否得当，以及能否满足各国未来的需求。在本次亚洲协调委会议上，世卫组织和粮农组织于 2014 年 11 月 2 日组织召开了主题为“风险分析框架内的食品召回和追溯：预防食品安全紧急事件”的研讨会，研讨会得到了食典信托基金的支持。摘要报告详见 [CRD28](#)。

20. 亚洲协调委成员国发言表示支持三点式方法，以及由广泛支持转向更为切中要害的方法。支柱 1 要对支持对象设定明确的标准，厘清受益国和捐赠方的责任。支柱 2 和支柱 3 非常适合，因其符合食典战略计划和区域的需求。接续倡议支持粮农组织/世卫组织培训活动可侧重帮助各国更好地推动食典活动，各方表示桌面演练非常有用。一个代表团呼吁关注 [CRD8](#) 中提出的具体建议，即可考虑纳入接续倡议的相关方面。
21. 欧盟作为亚洲协调委观察员组织向各国通报了计划。欧盟计划为食典信托基金提供资金，支持符合食典信托基金资助资格的东盟各国开展食品消费数据项目。该项目将在部分国家开展食品消费调查，从而增加粮农组织/世卫组织当前数据库中的可用食品消费数据，推动拥有数据的很多其他国家实现数据的协调一致。一个代表团表示，初期工作已在东盟食品安全专家组内开展。另外，会上还讨论了如能找到供资，则会将该项目拓展到食典亚洲区域的其他国家，各方普遍认为这一想法可行。

振兴粮农组织/世卫组织协调委员会—关于加强区域协调委员会作用和平台的建议（议题 4）⁵

22. 食典秘书介绍了 [CX/ASIA 14/19/4](#) 号文件，并解释说，针对 6 个粮农组织/世卫组织协调委员会（区域协调委）都编写了这一文件，旨在推动讨论如何振兴区域协调委，使其更加有效地对食典以及各国的食品安全和质量需求做出贡献；另外还要讨论粮农组织和世卫组织的相关工作，包括能力开发。
23. 世卫组织代表特别指出，区域协调委在支持全球标准制定方面发挥重要作用，为讨论区域共同感兴趣的问题搭建了平台，还为食典工作指明了方向。他表示，区域协调委自建立以来已逐步由一个制定区域标准的机构转变成为一个战略性政策论坛。由于粮农组织和世卫组织召开全球性或区域性食品安全会议的次数不能多于九十年代，故区域协调委可作为一个独特的两年度平台，供各国讨论粮食安全和质量问题，并交换相关信息。世卫组织代表解释说，文中提出的四个建议旨在增强区域协调委会议的活力，使其更有益于食典及其成员，具体方式包括提供机会讨论区域关注的话题，话题预先选择和公布，作为主旨发言的主题，以便各国为开展系统知情的讨论做出准备；用关于食品管理系统、

⁵ [CX/ASIA 14/19/4](#)；[CRD7](#)（食品安全和质量政府官方控制信息收集模板草案）；[CRD8](#)（印度的意见）；[CRD8](#)（印度的意见）；[CRD15](#)（马来西亚的意见）。

消费者参与和食典标准使用情况的通函替代各国回应整理，食典秘书处、粮农组织和世卫组织基于动态数据库的现有数据编写分析文件，各国可随时向数据库提交或更新信息。

24. 粮农组织代表特别指出，这些建议考虑了各国对于设立一个论坛讨论感兴趣问题的要求，并建立在区域协调委现有的工作和经验基础之上。她邀请协调委员会提供反馈，反馈意见以及其他区域协调委的意见将会一并纳入报告。

一般性讨论

25. 各代表团支持重振区域协调委。各代表团表示，讨论这一问题恰逢其时，应当探索具体途径，支持区域协调委更加有效地实现目标，确保食典工作能够响应区域需要，以及汇集区域内的专业人员共同讨论食品质量和安全问题。各代表团特别强调区域协调委要确定并落实相关机制，促进信息交流以及科学数据的制作、收集和提交，讨论对区域具有重要意义的问题。

具体讨论

26. 各代表团就文中建议（第 3 部分）提交的意见如下：

区域协调委员会作为改善食品质量安全的平台：各区域协调委员会之间协调一致（3.1）

27. 各代表团支持 6 个区域协调委议程整合并轨的建议，这将有助于加强协调委的职能。各代表团表示，区域协调委议程不应限于食品安全和贸易促进相关的话题，还应包括其他话题，如国际贸易和食品安全对粮食安全的影响，以及食品安全作为健康保障一项必要内容的重要意义，正在开发的新产品情况，以及食品质量要求。注意到亚洲议程的规模（占全球人口 60%）和多样性，各代表团强调要在议题中留有一定的灵活性，允许区域协调委解决具体的区域问题。另外还提出，主题发言应针对区域确定的具体问题，且区域协调委要审议与区域相关的食典工作。

食品管理系统及其在食品安全中作用和职责方面的信息共享平台（3.2）

28. 应一个代表团要求，粮农组织代表就区域内正在建立的零售网络做了简要的情况介绍，该网络是在 2013 年 9 月召开的区域食品零售卫生与安全研讨会后启动建立的。区域网络的建立现由粮农组织提供支持，但日后的维护和运营则由各国负责；每个国家负责 1 年，首先是新加坡、印度、泰国、菲律宾和孟加拉。该网络尚未启动，目前面临的重要问题包括各国对联络点人选的提名，从各国收集信息仍在过程当中，该网络是面向所有人开放还是仅面向政府仍有不同意见。
29. 代表团总体赞成建立平台支持就食品管理系统和食品安全职责开展更加有效的信息共享，由此取代当前的通函；代表团重点提出在建立平台前要更加清晰地界定信息收集和分享的类型与目的。但是代表团认为：在做出决策前要考虑一些重要方面，具体包括：信息类型；对共享信息的分析是支持区域协调委开展更为知情讨论的重要因素；平台的运行

（如谁来管理，谁可以获取信息）和技术（如信息和数据的类型与质量）可持续性；信息的目的；网络科技型（即是对所有人、政府还是仅对粮农组织/世卫组织开放）；从成员国以外其他组织获得意见的机会；以及各国是否愿意分享数据；要考虑到区域协调员在信息收集过程中的作用和职责；应建立信息更新和监测机制；开发信息提交的统一模板将有助于信息的提交和分析。

30. 一个观察员组织表示，当前信息收集机制的设计是面向成员政府收集信息，而建立一个成员和观察员均可提交相关信息的机制可能会对区域协调委有所助益。
31. 世卫组织代表表示，为满足各国和区域的需求，进一步讨论亚洲协调委未来召开会议的范围和可能机制，应考虑到区域内现有的其他食品安全相关平台，以便形成合力，避免重复。

确定区域的需求和优先重点（持续存在和新发食品质量安全问题）（3.3）

32. 各代表团一致认为区域协调委应就各国需求和优先重点收集信息。会上指出，区域协调员就区域相关食典问题所编写的文件（议题 10）提供了食典相关需求和优先重点的信息，此类信息每两年才能交流一次；而在线平台则可支持这些信息和其他信息的实时交流。各代表团表示，需求和优先重点也可涉及贸易问题，如合规和进口要求；此外，需求和优先重点还可通过区域活动进行收集，如粮农组织和世卫组织举办的研讨会、磋商会和会议，这些会议将继续作为信息收集的重要机制。

区域战略计划（3.4）

33. 各代表团表示，《2014-2019 年全球食典战略计划》非常全面，亚洲协调委的区域《战略计划》已没有必要，亚洲协调委可促进全球《战略计划》的目标和活动。各代表团表示，制定统一的《战略计划》非常重要，这样能避免重复，节省大量的资源和时间；区域《战略计划》草案中未能纳入全球《战略计划》的具体问题可以优先重点活动清单或《行动计划》的形式记录下来，而无需制定、实施和监督区域《战略计划》。

结论

34. 协调委员会：
- 同意要振兴区域协调委，改进其实现食典、粮农组织、世卫组织和各国食品安全与食品贸易方面全球和区域目标的成效，就食品安全和质量以及支持食典工作的科学数据分享信息。
 - 支持 6 个区域协调委议程协调统一的建议，同时注意到要在确定议题时留有一定的灵活性；重点提出要明确界定议题的范围和目的；重点提出区域协调委要审议与区域相关的具体问题；建议扩展区域协调委的范围，纳入粮食安全、新产品信息等主题。

- 对建立统一平台表示了支持，该平台将支持更加有效地收集和分享食品管理系统信息。但是，会上提出要对平台的预期目标、收集和分享信息及数据的类型、平台的可持续性以及谁来提供信息和谁能进入平台等问题进行更为深入的思考。
- 肯定就各国需求和优先重点收集并交流信息的重要意义，这方面也可包括食品贸易问题。会议表示，在线平台对实施交流信息很有帮助。
- 认为区域《战略计划》可能已经没有必要，区域协调委将就全球《食典战略计划》提供反馈和支持。会议表示，亚洲协调委优先重点活动清单/《行动计划》已经足够，可取代亚洲协调委区域《战略计划》。

35. 协调委员会表示，6个区域协调委就“振兴”开展讨论的结果将在下届食典委会议上进行介绍。

国家食品管理系统和消费者参与食品标准的制定，以及食典标准在国家层面的应用（议题5）⁶

36. 就回复 [CL 2014/21-ASIA](#) 号文件提交的信息表明：

- 很多国家的食品管理系统都实现了发展，包括食品管理部门机构重组，以及立法和标准的修正。
- 目前各国正在运用多种机制向利益相关方提供信息，增强他们对食典工作的认识，如网站、简报、研讨会和讨论会。
- 多数国家将食典标准作为国内标准和技术规范的基础。
- 很多国家在进口食品检查和国内食品监测计划中都采用了基于风险的方法。
- 多数国家都就如何检验食品以满足国家要求对食品检验员提供了培训。
- 区域和国家层面就食典问题召开了多次会议和研讨会，旨在提高对食典活动的认识，鼓励利益相关方参与食典活动。

37. 粮农组织代表着重谈到区域内各国在食品管理系统、消费者参与以及食典标准使用领域通报发展动向和具体活动的重要意义，并敦促各国提交共享此类信息。

《非发酵豆制品区域标准草案》（议题6）⁷

38. 中国代表团介绍了实体工作组报告（[CRD3](#)），忆及标准草案的基本内容已在亚洲协调委第十八届会议上得到了解决，部分遗留问题由电子工作组进行了审议（[CX/ASIA 14/19/6 Add.1](#)）。

⁶ [CX/ASIA 14/19/5](#)（针对 [CL 2014/21-ASIA](#) 的回复，印度，日本，韩国和泰国）；[CX/ASIA 14/19/5-Add.1](#)（印尼，蒙古，菲律宾和越南）；[CRD21](#)（中国）；[CRD24](#)（巴基斯坦）；[CRD25](#)（柬埔寨）；[CRD26](#)（马尔代夫）；[CRD27](#)（阿富汗）。

⁷ [REP13/ASIA](#) 附录 III；[CX/ASIA 14/19/6](#)（印度、日本、欧盟、肯尼亚、新西兰、瑞士、美国、欧洲植物蛋白联合会、国际乳品联合会在步骤 6 提出的意见）；[CX/ASIA 14/19/6 Add.1](#)；[CRD3](#)（实体工作组关于非发酵豆制品草案的报告）；[CRD12](#)（泰国的意见）；[CRD13](#)（日本的意见）；[CRD14](#)（印尼的意见）；[CRD15](#)（马来西亚的意见）；[CRD16](#)（韩国的意见）；[CRD17](#)（中国的意见）；以及 [CRD19](#)（针对第 7 节“重量和计量”的提议）。

她表示，实体工作组根据食品标签委员会第四十一届会议的建议修订了标签部分，目前已就文件其他章节的大部分内容达成了一致。但由于时间有限，实体工作组尚未完成对第 7 节“重量和计量”和第 8.1 节“产品名称”的讨论。

具体意见

39. 协调委员会逐节审议了 [CRD3](#) 中修订后的标准，同意了实体工作组提出的大部分建议。除编辑性修改和相应变更外，协调委员会注意到各方的意见，并做出以下决定：
- 注意到实体工作组的很多决定没有反映在 [CRD3](#) 文件中，如豆腐干的定义去掉括号（第 2.2.3 节）；去掉了未经 JECFA 评价的食品添加剂，如姜黄（INS 100）和花青素（INS 16e）（第 4 节）；二乙酰酒石酸和甘油脂肪酯（INS 472e）的标准更改为 2000 mg/kg（第 4 节）。
 - 在第 2.1 节中增加一个脚注，说明加工过程应降低/清除反营养物质水平，预防变质。
 - 用 [CRD19](#) 中提出的建议替代整个第 7 节“重量和计量”，表示并非所有的加工水果和蔬菜食典商品标准都有这节内容；重量和计量规定通常仅出现在“罐装”（即经过罐装过程）产品标准中；OIML 标准非常详细复杂，纳入 OIML 表格不符合食典委关于转向侧重基本质量规定的简单宽泛标准的趋势，目的是确保贸易公平，推动各国政府对食典标准的接受。
 - 同意保留第 8.1 节“产品名称”的原文，去掉括号。
40. 印尼代表团提出印尼传统上一直生产、销售和食用彩色（黄色）豆腐，因此提议增加内容，说明色素的使用在豆腐和相关产品中具有技术合理性。印尼解释道，他们过去使用姜黄等染色物质作为此类产品的防腐剂，随之出现了彩色豆腐（黄豆腐）。他解释说，目前胭脂树和姜黄素等色素在这些传统产品的生产中仅用于着色。
41. 协调委员会不支持这一提议，认为豆腐中使用色素不具技术合理性，可能会被用于掩盖劣质掺假产品而误导消费者。会议还表示，“黄豆腐”的生产和销售都集中在印尼，且由于该提议在本届会议上刚刚提出，因而无法将此类传统产品纳入标准。
42. 印尼代表对此决定表达了保留意见，认为这会造成不必要的贸易干扰和经济损失。

结论

43. 协调委员会表示没有未尽问题，因而标准草案可推进到通过程序。

《非发酵豆制品区域标准草案》（N06-2005）现状

44. 协调委员会同意将区域标准草案转呈第三十八届食典委会议，在步骤 8 予以通过（附录 IV），并表示食品添加剂和标签规定将由食品添加剂委员会和食品标签委员会分别通过。

《紫菜产品区域标准拟议草案》（议题 7a）⁸

45. 韩国代表团介绍了电子工作组报告（[CX/ASIA 14/19/7](#)）和会间工作组报告（[CRD22](#)）。她解释说，电子工作组组织了三轮磋商，收到的所有反馈意见都予以认真研究并尽可能地纳入了重新命名的《干紫菜、烤紫菜和调味紫菜产品拟议标准》。韩国代表团还解释说，由日本作为联合主席牵头的电子工作组响应亚洲协调委第十八届会议的要求，审议了一般性提及《食品和饲料中污染物与毒素通用标准》是否足够（[CX/ASIA 14/19/7](#) 号文件附录 II）。
46. 在会间工作组方面，代表团表示，会间工作组审查了第 2 节“描述”，进一步推动文件还需开展更多的讨论。

具体意见

47. 协调委员会具体审议了 [CX/ASIA 14/19/7](#) 号文件的附录 I（第 1 节，以及第 3 到 11 节）和 [CRD22](#)（第 2 节），注意到各种意见，并做出以下决定。

标准名称

48. 协调委员会同意恢复原来更为简洁的名称，即《紫菜产品区域标准》；会议表示，第 1 节“范围”清晰说明了《标准》所涉产品的类型，且简洁的名称符合涵盖不同类型产品的其他标准的做法（如《非发酵豆制品区域标准草案》）。

2.1 产品定义

49. 协调委员会同意：
- 修正第二句话，更加清晰地说明加工过程不同组合而产生的产品类型（“所有产品进行干制处理。干制后，产品可烘烤、煎制、用食用油制备并（或）进行调味”）；
 - 考虑进一步的建议，即去掉“煎制”，因为这一过程已涵盖在“用食用油制备”中。

2.2 产品类型

50. 协调委员会表示，修订后的第 2.1 节（[CRD22](#)）提供了各种过程的信息；因而，各方同意说明过程定义的序言已无必要。

2.2.1.1 干紫菜

51. 协调委员会同意：
- 保留原句（[CX/ASIA 14/19/7](#)）以呼应本节标题，修正定义，说明所有操作均在收获后开展（“干紫菜是由生紫菜经过清洗、剃/切、模压、脱水和干燥处理的紫菜产品（一次干燥产品”）。）；

⁸ [CX/ASIA 14/19/7](#)；[CX/ASIA 14/19/7 Add.1](#)（日本的意见）；[CX/ASIA 14/19/7 Add.2](#)（泰国的意见）；[CRD14](#)（印尼的意见）；[CRD18](#)（中国的意见）；[CRD22](#)（会间工作组的报告）。

- 将关于产品不同形式的段落放到关于产品形式的新章节（等待编写）中，该节内容也涵盖了“其他干紫菜”的形式（2.2.1.2）。

2.2.2 烤紫菜

52. 协调委员会同意将本节名称改为“烤紫菜产品”，与第 2.2.1 节和第 2.2.3 节的标题保持一致，并对定义的文本也做相应修改。

2.2.3.1 用食用油制备的煎制紫菜

53. 协调委员会同意将本节名称改为“用食用油制备的调味紫菜产品”，并同意进一步考虑过程定义的两个方案：（i）“... ..分别进行调味和煎制，或进行调味、烘烤并用食用油制备”和（ii）“... ..不论是否经过烘烤、煎制和用食用油制备，都要进行调味”。

第 3 节“基本成分和质量要素”和第 4 节“食品添加剂”

54. 协调委员会：

- 同意结合第 2 节“描述”的变更修订这两节内容；
- 注意到一个代表团认为，《食品添加剂通用标准》中食品类别（04.2.2.2 和 04.2.2.8）的范围涵盖了多种产品，因而提及《食品添加剂通用标准》还不够；
- 同意运用修订《非发酵豆制品标准》中采用的方法来修订食品添加剂章节，即要考虑：
 - （i）技术合理性；
 - （ii）《食品添加剂通用标准》中相关食品类别的食品添加剂规定；
 - （iii）其他额外食品添加剂的必要。

第 5 节“污染物”

55. 协调委员会同意电子工作组的建议，即《标准》中至少应当提及《食品和饲料中污染物与毒素通用标准》，且根据初步暴露评估的结果，没有必要就紫菜产品中的砷、钙或铅制定具体的最高水平或指导水平或采取其他风险管理措施。因此，同意保留本节的标准文本。
56. 协调委员会表示，一个代表团提出针对紫菜产品中的重金属制定最高水平仍有必要，因为没有最高水平标准可能会在此类产品的国际贸易中引发问题。

其他部分

57. 由于时间关系，协调委员会没有审议其余章节。

结论

58. 协调委员会表示：

- 就保留原有标题《紫菜产品区域标准》已达成一致；

- 第 1 节“范围”和第 6 节“污染物”已经达成一致，第 2 节“描述”也已取得显著进展，仅剩第 2.2.3.1 节“用食用油制备的煎制紫菜”还需要进一步讨论；
- 第 3 节“成分和质量要素”与第 4 节“食品添加剂”需结合第 2 节所做修改进行修订；
- 第 7 节“重量和计量”要结合《非发酵豆制品标准草案》（议题 6）的相关讨论进行修订；
- 由于时间关系，本届会议未能就全部标准进行审议，其他章节需要开展进一步的工作。

59. 因此，协调委员会同意：

- 重新召集由韩国牵头、日本任联合主席的电子工作组，工作语言为英语，结合上述讨论和决定以及会上提交的书面意见重新起草《标准》拟议草案；
- 敦促各成员积极参与电子工作组并及时提供意见，以便在下届亚洲协调委会议时敲定标准；
- 经第三十八届食典委会议任命的新任协调员同意，建立实体工作组，在下届亚洲协调委会议之前召开会议，审议电子工作组报告和各方提交的意见，推动全会上的讨论；
- 要求各成员向 GEMS/Food 数据库提交发生数据和消费数据，针对紫菜产品中的砷、钙和铅开展更加严格的暴露评估；会议进一步鼓励欲制定紫菜产品中重金属最高水平的国家编写讨论文件，供食品污染物委员会审议，并表示电子工作组报告中包含了编写讨论文件的有益信息。

《紫菜产品区域标准拟议草案》（N14-2011）状况

60. 协调委员会同意将《标准》拟议草案退回到步骤 2/3，由上述电子工作组重新起草，在步骤 3 征集意见，并在下届协调委会议上进行审议。

《区域街头食品卫生操作规范拟议草案》（议题 7b）⁹

61. 印度代表团介绍了 [CX/ASIA 14/19/8](#) 号文件，以及第十八届亚洲协调委会议已同意就《区域街头食品卫生操作规范》开展新工作，并建立了电子工作组编写草案，在步骤 3 分发草案征集意见，提交第十九届亚洲协调委会议审议。

62. 协调委员会表示，各方提交的意见突出说明要关注卫生操作，去掉对具体国家法律的提及。

63. 考虑到在具体审议文件之前仍需开展进一步的工作，以及文件的篇幅和本届会议有限的时间，协调委员会决定就范围、目标和结构开展一般性讨论，以就编写修订后文件提供指导，在下届会议上提交审议。

⁹ [CX/ASIA 14/19/8](#)；[CX/ASIA 14/19/8 Add.1](#)（日本的意见）；[CX/ASIA 14/19/8 Add.2](#)（韩国和泰国的意见）；以及 [CRD15](#)（马来西亚的意见）。

64. 粮农组织代表告知协调委员会粮农组织已出版了《食品零售业卫生和安全指南》（亚太区域办事处出版物，2014/16），并建议该出版物与《规范》协同增效，确保两个文件相互补充，没有混淆。
65. 协调委员会提出以下意见：
- 《规范》范围应明确界定，简明扼要；
 - 《规范》应侧重卫生操作，健康营养食品、质量、动物管理、原料购买等其他规定仅在必要且影响食品卫生时纳入范畴。
 - 《规范》应主要推动街头食品经营者的良好操作，针对其他利益相关方（如主管部门和消费者）的规定应有所限制，并清楚地说明指向对象。
 - 《规范》应提出一般性原则，过于细化的规定将增加实施难度，因为不同国家对街头食品的监管采取不同的方式；一般性和特异性之间要达成适当的平衡。
 - 规定应切合实际（不要僵化刻板），易于实施，并留有足够的灵活性，可以让国家当局对其管辖的街头食品业进行响应。
 - 各方认为《规范》的结构适当。
 - 第8节应灵活实际，第9节的规定可酌情挪至《规范》的其他部分。
 - 《规范》中关于设备和用水的规定应更加清晰，如有必要应纳入不同的章节。

结论

66. 协调委员会同意建立由印度牵头的电子工作组，工作语言为英语，准备修订后的文件提交下届会议审议。
67. 协调委员会还同意，经第三十八届食典委会议任命的新任协调员同意，建立实体工作组，在下届亚洲协调委会议之前召开会议，审议电子工作组报告和各方提交的意见，推动全会上的讨论。

《街头食品卫生操作规范拟议草案》（N05-2013）状况

68. 协调委员会同意将《区域操作规范》拟议草案退回到步骤 2/3，由上述电子工作组重新起草，在步骤 3 征集意见，并在下届协调委会议上进行审议。

《2010-2014 年亚洲协调委战略计划》实施状况（议题 8a）¹⁰

69. 前任亚洲协调员日本代表团介绍了文件，并解释说，《2010-2014 年区域战略计划》一直得到定期监督，需要进一步开发的领域业已明确并纳入了新的《区域战略计划》草案（议题 8b）。

¹⁰ [CX/ASIA 14/19/9](#)；[CRD14](#)（印尼的意见）；[CRD16](#)（韩国的意见）；[CRD20](#)（菲律宾的意见）。

70. 世卫组织代表提及活动 4.2 – “建立本区域可提供所需科学/技术专业支持的专家和机构名单”，并解释说，向食典和成员国提供科学咨询是粮农组织和世卫组织的一项重要活动，他特别提出目前缺少亚洲专家，鼓励区域内各国响应粮农组织和世卫组织对专家的呼吁。

结论

71. 协调委员会注意到《2010-2014 年亚洲协调委战略计划》的实施状况。
- 《2015-2020 年亚洲协调委战略计划草案》（议题 8b）¹¹**
72. 日本代表团介绍了实体工作组关于新的《亚洲协调委员会区域战略计划》的报告（[CRD4](#)），解释说实体工作组已审议了余下的未尽问题、提交的意见、《2009-2014 年区域战略计划》的实施情况以及与《2014-2019 年全球战略计划》的联系。
73. 联合主席 Yayoi Tsujiyama 回顾了关于振兴区域协调委的讨论（议题 4），最后表示区域协调委将就全球《食典战略计划》提供反馈和支持，故区域《战略计划》可能已经没有必要。
74. 联合主席忆及协调员和区域内各国在确定感兴趣活动方面投入了很多精力。因此，她建议在本届会议报告后附上起草《区域战略计划》过程中提出的活动清单，供下任协调员使用。她表示，协调员没有义务对这些活动的实施进行监督。她进一步表示，尽管无法确定区域和全球《战略计划》的直接联系，但该清单仍可用于分析亚洲协调委对《全球战略计划》的贡献。
75. 各代表团支持联合主席的建议，重申之前的结论，即没必要制定区域战略计划。各代表团表示，《全球战略计划》为亚洲协调委提供了充足的指导；制定两个独立的战略计划不切实际；亚洲协调委要在《全球战略计划》的框架下开展工作，推动实现四个战略目标；亚洲协调委应当实施并推动《全球战略计划》；亚洲协调委更适宜制定区域行动计划/活动计划。
76. 协调委员会审议了活动清单，忆及实体工作组无法就一项新活动的纳入做出决定，该活动旨在推动对食品管理系统功能运行的认识，促进区域内各国交流经验。协调委员会同意不纳入这项新活动，表示活动 6.1 和活动 6.2 已涵盖了这项活动的目的。活动 6.2 进行了修正，纳入了“人员交流”。
77. 粮农组织和世卫组织代表强调了各国交流经验的有益影响，表示欧洲协调委第二十九届会议近期讨论的“共建方法¹²”的使用可兹其他国家借鉴参考。

¹¹ [CX/ASIA_14/19/9_Add.1](#)；[CRD4](#)（实体工作组关于《2015-2020 年亚洲协调委战略计划》的报告）和 [CRD14](#)（印尼的意见）。

¹² [EURO29/CRD4](#)（加强经验不足国家有效参与食典工作的伙伴方法的一些经验 - 食典信托基金秘书处编写）。

结论

78. 协调委员会一致认为：

- 《2014-2019 年全球战略计划》为亚洲协调委提供了充足的指导；
- 亚洲协调委《2015-2020 年区域战略计划》已没有必要，决定终止制定工作；
- 下任协调员可将“亚洲协调委关注活动清单”（附录 V）作为亚洲协调委工作的基础。

《可食用蟋蟀及其产品讨论文件》（议题 9）¹³

79. 老挝人民民主共和国代表团介绍了 [CX/ASIA 14/19/10](#) 号文件，并解释说，他们从电子工作组成员处获得的数据和信息有限，无法编写提案满足食典新工作的标准。因此，该代表团建议不再考虑这一事项。

80. 粮农组织代表表示，粮农组织亚洲区域办事处已开展研究支持这项工作。该研究旨在明确生产和分配链条质量与安全方面的相关问题，制定数据收集计划供各国使用。该研究在泰国玛希敦大学的支持下涵盖了 90 个农民和 10 个分销商。生产和分配链条上的主要安全问题包括：房屋与设施的卫生，使用的杀菌剂质量，饲料质量及水质，营养物补充质量，冷却用冰的质量以及包装材料的质量。研究还发现缺少食品安全方面的技术知识。生产和贸易数据方面需要开展进一步的工作；研究人员已经制定了初步的数据收集计划，但还需进一步完善。

81. 粮农组织代表通报说，食用昆虫是一个全球性问题，也是一个跨学科主题，粮农组织出版过一个题为《食用昆虫：面向粮食和饲料安全的前景》¹⁴ 的综合论文，其中探讨了生产和加工做法，食品安全和保存、对粮食和饲料安全的可能贡献等各种问题。

82. 印尼代表团表示，尽管印尼对此很感兴趣，部分农民已经开始养殖食用昆虫且在部分地区已有食用昆虫贸易，但目前还无法提供生产、消费和贸易数据。

结论

83. 协调委员会表示，目前还没有充足的数据支持就食用蟋蟀开展新的工作，但粮农组织开展的工作非常重要。

84. 由于没有充足的数据支持开展新工作，协调委员会同意不再考虑这一事项，表示日后有更多的信息和数据时可重新审议这一问题。

¹³ [CX/ASIA 14/19/10](#)。

¹⁴ 粮农组织 171 号林业文件，可见 <http://www.fao.org/docrep/018/i3253e/i3253e.pdf>

本区域相关的食典工作（议题 10）¹⁵

85. 主席以亚洲协调员的身份介绍了 [CX/ASIA 14/19/11](#) 号文件，总结了各成员对其信函的回复，该信函要求各成员就以下方面提供信息：（i）加强参与亚洲协调委非正式会议所需的活动；（ii）各成员与食典工作相关的兴趣和（或）关切。

加强参与亚洲协调委非正式会议所需的活动

86. 协调委员会表示，区域内各国参加亚洲协调委非正式会议非常重要，应增进国内（国家联络点与国家代表团）及国外（国家联络点之间）的沟通，推动信息传播，加强对这些非正式会议的参与。

各成员与食典工作相关的兴趣和（或）关切

87. 委员会表示，14 个委员会讨论的 30 多项议题与本区域相关，食品污染物委员会的活动尤为相关。
88. 很多成员就缺乏科学数据支持食品污染物委员会工作表示了关切，特别是缺乏亚洲区域的数据。协调委员会鼓励各成员编制数据响应 JECFA 的数据征集，鼓励各成员就编制数据开展合作。
89. 协调委员会考虑了本区域关注的其他新事项，具体包括：

《中小食品企业使用纸质/灵活包装标准指南》

90. 印尼代表团解释说，食品接触/包装材料的污染是影响其制定标准能力的严重问题。他表示，食典就该主题的指导有限，而欧盟国家（通过欧洲食品安全局）和美国（通过食品药品监督管理局）等其他国家已经出台了很多规范。
91. 协调委员会表示，该问题非常复杂，涉及食品卫生委员会和食品污染物委员会的工作范畴。
92. 粮农组织代表告知，粮农组织启动了对食品接触/包装材料的内部讨论，目前尚处在确定需求、范围和重点领域的初期阶段。各国对此表现出兴趣和特别关切有利于粮农组织进一步考虑未来可能工作的需要和方向。

结论

93. 协调委员会同意要求感兴趣的国家将其关切的信息和数据发给粮农组织，支持他们正在开展的工作，如仍有兴趣，可就此问题编写一份讨论文件，在下届亚洲协调委会议上进行审议。

¹⁵ [CX/ASIA 14/19/11](#)；[CRD9](#)（越南的意见）；[CRD12](#)（泰国的意见）和 [CRD20](#)（菲律宾的意见）。

《食品补充剂健康声明指南》

94. 印度代表团认为，全球范围内食品补充剂和功能食品的贸易扩大需要食典就健康声明开展进一步的工作。
95. 菲律宾代表团提请协调委员会关注重新评估《维生素和矿物质补充食品准则》（CAC/GL 55-2005）的可能，因该准则目前仅提到维生素和矿物质。功能食品和保健营养品出现了很多新的问题，给维生素和矿物质之外的食品成分标准化带来了挑战。
96. 协调委员会表示，这些问题涉及食品标签委员会和营养与特殊膳食用食品委员会的工作范畴。营养与特殊膳食用食品委员会在补充剂方面的工作主要侧重于维生素和矿物质，这些方面的可用数据和信息较多。
97. 世卫组织代表解释说，由于各国对功能食品的定义和立法各不相同，形成统一标准会非常困难；同时，他也质疑，对于这一宽泛且各异的食物类别，标准化是否会是一种解决方案。

结论

98. 协调委员会：
- 鼓励感兴趣的成员在相关委员会内就这些事项提议开展新的工作；
 - 同意请感兴趣的成员就此编写一份讨论文件，如届时仍觉重要，则在下届会议上进行审议。

泰国对《人参产品标准拟议草案》的关切

99. 泰国代表团就《人参产品标准那您一草案》的标签规定和范围部分增加脚注提出关切，该拟议草案已提交第三十八届食典委会议，由第二十七届加工水果和蔬菜委员会会议在步骤 5/8 予以通过。
100. 食典秘书处忆及第二十七届加工水果和蔬菜委员会会议就《人参产品标准》的范围进行了长时间讨论，第二十七届加工水果和蔬菜委员会会议同意插入一个脚注说明部分国家也把人参视作一种药材，而不会像《区域标准》中原来的说法一样，认为该《标准》仅适用于将人参作为食品进行监管的地区。她澄清道，各国可响应 CL2014/28-PFV 号文件就《标准》拟议草案提交自己的意见。

日期标识

101. 菲律宾代表团建议关注食品标签委员会目前正在讨论的“开放日期标识”问题，因为目前的规定仅要求使用数字标识日期。

协调员的提名（议题 11）¹⁶

102. 应印尼代表团的提议，协调委员会一致同意向第三十八届食典委会议推荐印度出任亚洲协调员。印度代表团感谢印尼及所有国家对其的支持，并接受了提名。
103. 协调委员会感谢日本和泰国在出任亚洲区域协调员期间开展的卓越工作。

其他事项（议题 12）

(a) 《关于制定韩国米酒（Makgeolli）区域标准的讨论文件》¹⁷

104. 韩国代表团介绍了讨论文件（[CRD1](#)），该文件提议就制定韩国米酒（Makgeolli，一种含有少量酒精的发酵饮料）区域标准开展新的工作。
105. 回应韩国代表团就食典对此类产品制定标准适应性的疑问，世卫组织代表解释说，世卫组织最高权力机构 – 世界卫生大会已在多个场合讨论了有害使用酒精的问题。2010 年 5 月，世界卫生大会通过了 63.13 号决议《减少有害使用酒精全球战略》；世卫组织成员国承诺推行《战略》，包括限制广告和销售、立法预防年轻人饮酒、制定酒精依赖预防政策等多项活动。他解释说，韩国米酒的乙醇含量超过 1%，达到了酒精类饮料的标准。
106. 世卫组织代表进一步表示，世卫组织不一定会阻止食典就此商品制定标准，但亚洲协调委成员应考虑以下两个问题：
 - (i) 如食典就此商品开展新的工作，这是否会引发就酒精类饮料制定标准的其他提议？在这方面，他表示国际葡萄与葡萄酒组织的工作仅限于葡萄酒，不包含啤酒和威士忌等其他酒精类饮料。
 - (ii) 当前正在制定的食典标准和未来的标准是会支持世界卫生大会在保护和推动公共健康方面的决议，阻碍此类决议的实施，还是对此类决议的实施保持中立？
107. 世卫组织代表最后表示，世卫组织目前就食典是否应当推动酒精类饮料标准化没有表达明确的立场，该问题更多的是政策性问题，主要是要平衡贸易利益与对公共健康保护的贡献，就此商品开展新的工作是否恰当应由食典成员进行考虑。根据这些讨论，世卫组织代表建议可就食典标准制定工作是否与公共卫生政策协调一致在食典的适当场合开展一般性讨论。
108. 协调委员会表示，食典委已就其开展工作的新方法通过了一些总体原则，相较于区域标准和具体商品，食典更倾向于制定全球标准和大宗商品标准。协调委员会还表示，酒精类饮料在食典的食品定义范围之内，且食典已制定了多个酒精类饮料相关的文本，如《预防和减少葡萄酒中赭曲霉毒素 A 污染的操作规范》（CAC/RCP 63-2007）以及酒精类饮料中农药残留和食品添加剂的相关规定。

¹⁶ [CX/ASIA 14/19/12 Rev1](#)。

¹⁷ [CRD1](#)（《关于制定韩国米酒（Makgeolli）区域标准的讨论文件》）和 [CRD8](#)（印度的意见）。

109. 各代表团特别强调，亚洲协调委不要关注某种具体商品，或考虑区域内类似韩国米酒的其他产品。他们支持世卫组织代表建议的方法，即在考虑将此产品标准化之前采取一些审慎的措施。

结论

110. 协调委员会同意，关于制定韩国米酒区域标准的讨论文件要进行修订，回应世卫组织代表提出的两个问题，并提供区域内类似产品生产和贸易的信息；该文件将为亚洲协调委开始审议就此商品是否开展新的工作奠定良好的基础。
111. 韩国确认愿意评估相关信息，在讨论文件中纳入更多的信息和数据，并提交修订后的讨论文件。

(b) 《关于制定韩国参鸡汤（*Samgyetang*）区域标准的讨论文件》¹⁸

112. 韩国代表团介绍了讨论文件（[CRD2](#)），该文件提议就制定韩国参鸡汤（*Samgyetang*）区域标准开展新的工作。韩国参鸡汤是整鸡内放入人参（*Panax spp.*）和糯米，用高汤炖制而成。
113. 协调委表示，该产品的性质不同于现有食典商品标准涵盖的其他产品；食典工作应侧重大宗商品，而非具体产品；且由于韩国参鸡汤当前信息有限，性质复杂，因而很难就此产品开展新的工作。

结论

114. 协调委员会同意不再考虑就韩国参鸡汤开展新的工作，表示将来可以考虑制定涵盖这些类别产品的更为综合的标准。

(c) 《关于制定纳豆区域标准的讨论文件》¹⁹

115. 日本代表团介绍了讨论文件（[CRD10](#)），该文件提议就纳豆（一种日本传统的大豆发酵食品）区域标准开展新的工作。
116. 部分国家提出该产品是否可归在《发酵豆酱区域标准》（CODEX STAN 298R-2009）的范围之内，并表示区域内还有其他的类似产品，忆及食典工作应侧重大宗商品。
117. 日本代表团解释说，该产品使用了不同的细菌、程序和成分，因而很难纳入《发酵豆酱区域标准》，并表示亚洲协调委已就具体产品制定了标准（如印尼豆饼）。一个代表团支持日本的解释，表示很多发酵豆制品差异显著，因而无法将发酵豆制品都归入一个组群。

¹⁸ [CRD2](#)（《关于制定韩国参鸡汤（*Samgyetang*）区域标准的讨论文件》）；[CRD8](#)（印度的意见）。

¹⁹ [CRD10](#)（《关于制定纳豆区域标准的讨论文件》）。

结论

118. 协调委一致认为，关于制定纳豆区域标准的修订版讨论文件应提供以下信息：
- 区域内的类似产品。
 - 修订现有标准以包括纳豆的可能。
 - 制定标准的理由（为何要制定？以及制定标准意在解决哪些问题）。
119. 日本代表团确认，他们将在亚洲协调委下届会议上提交一份修订后的讨论文件和项目文件。

(d) 《关于制定龙眼干区域标准的讨论文件》²⁰

120. 泰国代表团介绍了讨论文件（[CRD11](#)），该文件提议就制定龙眼干区域标准开展新的工作。
121. 食典秘书处表示，加工水果和蔬菜委员会第二十七届会议成立了巴西牵头的干和干制农产品标准化电子工作组²¹，认为在加工水果和蔬菜委员会讨论这项提议更为恰当。该意见得到了多个国家的支持。

结论

122. 协调委员会同意建议感兴趣的成员在加工水果和蔬菜委员会干和干制农产品标准化电子工作组框架内就龙眼干提议相关工作；如在加工水果和蔬菜委员会未能获得支持，则可编写一份讨论文件和项目文件提交下届亚洲协调委会议审议。

(e) 关于印尼作为食典委执委会亚洲区域成员候选资格的情况

123. 印尼代表团向协调委员会通报了其愿作为亚洲区域选举成员候选方的意愿。

(f) 关于日本控制食品中放射性核素的最新情况²²

124. 协调委员会注意到日本提交的信息。

下届会议的时间和地点（议题 14）

125. 协调委员会被告知，第二十届亚洲协调委会议约在两年后召开，具体安排将在食典委第三十八届会议任命协调员后告知各成员。

²⁰ [CRD11](#)（《关于制定龙眼干区域标准的讨论文件》）。

²¹ [REP15/PFV](#) 第 114 段。

²² [CRD23](#)（关于日本食品中放射性物质近期状况的信息）。

工作状况小结

主题事项	步骤	行动方	文件参考 (REP15/ASIA)
《非发酵豆制品区域标准草案》	8	各成员 食品法典委员会 第三十八届会议	第 44 段 和附录 IV
《紫菜产品区域标准拟议草案》	2/3	电子工作组（韩国） 各成员 实体工作组（韩国） 亚洲协调委 第二十届会议	第 60 段
《区域街头食品卫生操作规范 拟议草案》	2/3	电子工作组（印度） 各成员 实体工作组（印度） 亚洲协调委 第二十届会议	第 68 段
《印尼豆饼（Tempe）区域标准》 “食品添加剂”与“分析和采样 方法”部分修正意见	通过	各成员 食品法典委员会 第三十八届会议	第 8 段 和附录 II
《2015-2020 年亚洲协调委员会 战略计划》草案	终止	-	第 78 段
《可食用蟋蟀及其产品讨论文件》	终止	-	第 84 段
《关于韩国米酒（Makgeolli）的 讨论文件》	-	韩国 亚洲协调委第二十届 或第二十一届会议	第 110 段
《关于纳豆的讨论文件》	-	日本 亚洲协调委 第二十届会议	第 118 段
《关于龙眼干的讨论文件》	-	日本 亚洲协调委 第二十届会议 (如有必要)	第 122 段

附录 I

参会人员名单

LIST OF PARTICIPANTS
LISTE DES PARTICIPANTS
LISTA DE PARTICIPANTES

Chairperson: Président: Presidente:	Mr Pisan PONGSAPITCH Deputy Secretary General National Bureau of Agricultural Commodity and Food Standards 50 Phaholyothin Road, Lad Yao, Chatuchak Phone:662-561-3717 Fax:662-561-3712 Email: pisan@acfs.go.th
Co-Chairperson: Co-Président: Co-Presidente:	Ms Yayoi Tsujiyama Director International Affairs, Food Safety and Consumer Policy Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau 1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950 Phone:+81 3 3502 8732 Fax:+81 3 3507 4232 Email: yayoi_tsujiyama@nm.maff.go.jp
Assistant to the Chairperson: Assistant au Président: Asistente al Presidente:	Ms Korwadee PHONKLIANG Standards Officer National Bureau of Agricultural Commodity and Food Standards 50 Phaholyothin Rd, Ladyao, Chatuchak Phone:+66 561 2277 Ext. 1413 Fax:+66 2561 3357 Email: korwadeep@hotmail.com
Assistant to the Co-Chairperson: Assistant au Co-Président: Asistente al Co-Presidente:	Ms Hitomi Kimura Section Chief International Affairs, Food Safety and Consumer Policy Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau 1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950 Phone:+81 3 3502 8732 Fax:+81 3 3507 4232 Email: ccasia@nm.maff.go.jp

AFGHANISTAN – AFGHANISTAN - AFGANISTÁN

Dr. Mohammad OMID

Food Safety Officer
Environmental Health Directorate
Phone: 0093786236346
Email: omedrasooli@gmail.com

Dr. Ahmad Wali AMINEE

Officer
Nutrition department (Public Nutrition department)
Phone: 0093-700 050 741
Email: ahmadwali_aminee@yahoo.com
amineeahmadwali@gmail.com

Mr. Basir AHMAD

Head
food section, Quality Control Laboratory
Phone: 0093-780 626 374
Email: basirah_faqiri@yahoo.com

BANGLADESH – BANGLADESH -BANGLADESH

Mr. Iqramul HAQUE

Director General
Bangladesh Standards and Testing Institution (BSTI)
116/A, Tejgaon Industrial Area Dhaka-1208
Bangladesh
Phone: 88-02-8870275
Fax: 88-02-8870276
Email: bsti@bangla.net

Mr. Mohammad AKHTARUZZAMAN

Director (Chemical)
Bangladesh Agricultural Research Institute
Phone: 88-02-8870279
Fax: 88-02-91315814
Email: akzaman_09@yahoo.com

Mr. Md. Miar UDDIN

Chief Scientific Officer
Bangladesh Standards and Testing Institution
Balaka-6, Bari R/A, Joydebpur, Gazipur, Bangladesh
Phone: 88-02-926151
Fax: 88-02-9261415
Email: miar303@ymail.com

BHUTAN - BHOUTAN - BHUTÁN**Ms Kinlay TSHERING**

Chief Horticulture Officer
Horticulture Division, Department of Agriculture,
Ministry of Agriculture and Forests
Email: kinlaytshering@moaf.gov.bt

Ms Dechen CHOKI

Regulatory and Quarantine Officer
Bhutan Agriculture and Food Regulatory Authority
(BAFRA), Ministry of Agriculture and Forests
Email: dechen.virgo@gmail.com

CAMBODIA – CAMBODGE - CAMBOYA**Dr. Hang MOEUN**

Ministry of Commerce Deputy Director General of
Camcontrol
Email: mouenhang@hotmail.com

Mr. Hoksrun AING

Chief of Foods Safety Bureau
Ministry of Health
Phone: +85-585538066
Email: hoksrunaing@gmail.com

CHINA - CHINE - CHINA**Ms Jiao XU**

Deputy Director
China National Health and Family Planning
Commission
1 Xizhimenwai South Road, Xicheng, Beijing
Phone: 86-10-68792615
Email: xujiaobj@qq.com

Mr Ningbo LI

Vice chairman of the Association
Algae branch of Fujian aquatic products procession and
Marketing Association
No.10 Qiancai Industrial Zone, AnHai Town, Jinjiang
City, Fujian Province, China
Phone: 86-595-85788283
Fax: 86-595-85709283
Email: ayibofood@126.com

Ms Yanting CHEN

Associate Deputy Secretary General
Algae branch of Fujian aquatic products procession and
Marketing Association
Layer8,Hualin Building, No. 201 Hualin Road, Gulou
District,Fuzhou City, Fujian Province, China
Phone: 86-591-87878997
Fax: 86-591-87878997
Email: yting-chen020@163.com

Ms Jing TIAN

Associate Researcher
China National Center for Food Safety Risk
Assessment
37 Guangqu Road, Building 2, Chaoyang, Beijing
Phone: 86-10-52165402
Fax: 8610-52165408
Email: tianjing@cfssa.net.cn

Ms Jing ZHANG

Research Assistant
China National Center for Food Safety Risk
Assessment
37 Guangqu Road, Building 2, Chaoyang, Beijing
Phone: 86-10-52165469
Fax: 86-10-52165411
Email: Zhangjing_1@cfssa.net.cn

Ms Ru XU

Deputy Director
China National Center for Food Safety Risk
Assessment
37 Guangqu Road, Building 2, Chaoyang, Beijing
Phone: 86-10-52165520
Fax: 86-10-52165419
Email: xuru@cfssa.net.cn

Ms Zhe ZHANG

Assistant Researcher
China National Center for Food Safety Risk
Assessment
37 Guangqu Road, Building 2, Chaoyang, Beijing
Phone: 86-10-52165406
Fax: 86-10-52165408
Email: zhangzhe@cfssa.net.cn

Ms Lijun ZHANG

Deputy Secretary-General
China General Chamber of Commerce
xicheng district, yuetan north street No. 25 Beijing
Phone: 86-10-68391807
Fax: 86-10-68391866
Email: ZLJUN1814@163.COM

Mr Xiangbo LI

deputy director of department of industry development
China General Chamber of Commerce
xicheng district, yuetan north street no. 25 Beijing
Phone: 86-10-68391814
Fax: 86-10-68391852
Email: LXB337@163.com

Ms Lianzhu WANG

Professor
MOA, Yellow Sea Fisheries Research Institute of
Chinese Academy of Fishery Sciences (YSFRI)
No. 106, Nanjing Road, Qingdao, Shandong
Phone: 86-13210177555
Fax: 86-532-85821813
Email: wanglz@ysfri.ac.cn

Mr Xinming ZHANG

Division Director/Senior Agronomist
MOA, Development Center of Science and Technology
Nongfengdasha, No.96 Dongsanhuannanlu, Chaoyang
District, Beijing
Phone: 86-10-59199375
Fax: 86-10-59199377
Email: zhangxinming@agri.gov.cn

Mr Weiping DAI

Senior Engineer/ Deputy Secretary-General
 Jiangsu Laver Association
 No. 65, Outer Ring Road, Nantong City, Jiangsu
 Province, P.R. China
 Phone: 86-513-83549583
 Fax: 86-513-83549583
 Email: Ntdwp521005@163.com

Ms Xiaoting FU

Associate Professor
 College of Food Science and Engineering, Ocean
 University of China
 5th of Yushan Road, Qingdao, Shandong Province,
 PRC
 Phone: 86-532-82032182
 Fax: 86-532-82032389
 Email: xiaotingfu@ouc.edu.cn

Ms Nasha MI

Experimentalist
 College of Food Science and Engineering, Ocean
 University of China
 No.5 Yushan Road, Qingdao, Shandong, PRC
 Phone: 86-532-82031956
 Fax: 86-532-82032389
 Email: minasha@ouc.edu.cn

Ms Jinping YANG

Technical Director
 Shenzhen Fuyin Foods Group Co., Ltd.
 No 1, North of 4th road, Industries zone of Hezhou
 Xixiang, West Village, Bao'an District, Shenzhen City,
 Guangdong Province, PRC
 Phone: 86-755-29655001
 Fax: 86-755-29655007
 Email: yangjinpiping@fyft.com

INDIA - INDE - INDIA**Ms Vinod KOTWAL**

Director (Codex)
 Food Safety and Standards Authority of India
 FDA Bhawan, Kotla road, New Delhi-110002,
 India
 Phone: +91-11-23237439
 Email: vinod.kotwal@nic.in

Dr (Mr.) Surendar Reddy JALI

Joint Director
 Export Inspection Agency
 Phone: +91-11-23626321
 Fax: +91-11-2362-6328
 Email: jd-delhi@eicindia.gov.in
REDDYMBA@GMAIL.COM

Mr Sunilkumar BAKSHI

Deputy General Manager
 National Dairy Development Board (NDDB)
 Anand, 388001, Gujarat
 Phone: 0091 2692 226435
 Fax: 0091 2692 260156
 Email: sbakshi@nddb.coop

INDONESIA - INDONÉSIE - INDONESIA**Mr Suprpto (n/a)**

Deputy Director General for Standard Application and
 Accreditation
 National Standardization Agency of Indonesia
 Gd. Manggala Wanabakti, Block IV floors 4.
 Jl. Gatot Subroto, Senayan
 Phone: +62215747043
 Fax: +62215747045
 Email: suprpto@bsn.go.id

Ms Anna MELIANAWATI

Head of Division for Standard Implementation
 National Standardization Agency of Indonesia
 Gd. Manggala Wanabakti, Block IV floors 4.
 Jl. Gatot Subroto, Senayan
 Phone: +62215747043
 Fax: +62215747045
 Email: anna@bsn.go.id

Mrs Deksa PRESIANA

Directorate of Food Product Standardization
 National Agency for Drug and Food Control
 Jl. Percetakan Negara No.23 Jakarta Pusat
 Phone: +62 21 42875584
 Fax: +62 21 42875780
 Email: codexbpom@yahoo.com
Deksapresiana98@gmail.com

Mrs Ida FARIDA

Directorate of Food Protection Standardization
 National Agency for Drug and Food Control
 Jl. Percetakan Negara No. 23
 Phone: +62 21 42875584
 Fax: +62 21 42875780
 Email: idfariion@yahoo.com

Mr Ary Widiarto

Directorat of Standardization
 Ministry of Trade
 Jl M.I. Ridawanrajs No.5
 Phone: +62-213863928
 Email: ary.widiarto@keweuadag.go.id

Mr. Purwiyatno HARIYADI

Director
 Southeast Asian Food & Agricultural Science and
 Technology (SEAFST) Center, Bogor Agricultural
 University, Ipb Campus, Darmaga Bogor 16112,
 Indonesia
 Phone: 62 811110351
 Fax: 62 251 8629903
 Email: hariyadi@seafast.org
phariyadi@ipb.ac.id

JAPAN - JAPON - JAPÓN**Mr Makoto SAKASHITA**

Associate Director
 Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
 1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
 Phone: +81-3-3502-8732
 Fax: +81-3-3507-4232
 Email: makoto_sakashita@nm.maff.go.jp

Mr Kazuhiro SAKAMOTO

Associate director
 Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
 1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
 Email: kazuhiro_sakamoto@nm.maff.go.jp

Mr Ryota NAKAMURA

Technical Officer
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Email: ryouta_nakamura@nm.maff.go.jp

Ms Naoko TAKAHATA

Technical Official
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3502-8732
Fax: +81-3-3507-4232
Email: naoko_takahata@nm.maff.go.jp

Dr Hidetaka KOBAYASHI

Associate Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81 3 3592 0306
Fax: +81 3 3580 8592
Email: hidetaka_kobayashi@nm.maff.go.jp

Mr Hiroaki SENOO

Deputy Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-6744-0480
Fax: +81-3-3502-5336
Email: hiroaki_senoo@nm.maff.go.jp

Mr Hiroshi MOROOKA

Section Chief
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-6744-0480
Fax: +81-3-3502-5336
Email: hiroshi_morooka@nm.maff.go.jp

Mr Tadashi KAWABATA

Section Chief
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-6744-0480
Fax: +81-3-3502-5336
Email: tadashi_kawabata@nm.maff.go.jp

Dr Yoshihiro CHUDA

Deputy Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-6744-0480
Fax: +81-3-3502-5336
Email: yoshihiro_chuda@nm.maff.go.jp

Mr Hiroyuki OKOCHI

Assistant Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3502-0895
Fax: +81-3-6744-2386
Email: hiroyuki_ookouchi@nm.maff.go.jp

Mr Hirohide MATSUSHIMA

Section Chief
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
1-2-1, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3591-5613
Fax: +81-3-3591-6867
Email: hirohide_matsushima@nm.maff.go.jp

Dr Hiroshi YOSHIKURA

Adviser
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Dr Shuushou OKADA

Director
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Dr Eiichi YOKOTA

Assistant Director
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Mr Masaaki SUZUKI

Official
Ministry of Health, Labour and Welfare
1-2-2, Kasumigaseki, Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3595-2326
Fax: +81-3-3503-7965
Email: codexj@mhlw.go.jp

Mr Toshitaka MASUDA

Assistant Manager
Consumer Affairs Agency
5th Floor Sanno Park Tower, 2-11-1 Nagata-cho,
Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3507-9222
Fax: +81-3-3507-9292
Email: g.codex-j@caa.go.jp

Ms. Asako ITO

Section Chief
Consumer Affairs Agency
5th Floor Sanno Park Tower, 2-11-1 Nagata-cho,
Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: +81-3-3507-9222
Fax: +81-3-3507-9292
Email: g.codex-j@caa.go.jp

Dr Yohsuke TAKASAKI

Director for Risk Assessment Coordination
Food Safety Commission Secretariat, Cabinet Office
Akasaka Park Bld. 22nd F. Akasaka 5-2-20, Minato-ku,
Tokyo
Phone: +81-3-6234-1084
Fax: +81-3-3584-7391
Email: yosuke.takasaki@cao.go.jp

Mr Hidekazu ISHIWATA

Assistant Director
National Tax Agency
3-1-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: 81-3-3581-4161 ext.3506
Fax: 81-3-3593-0406
Email: hidekazu.ishiwata@nta.go.jp

Ms Moe OHTA

Chief
National Tax Agency
3-1-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku, Tokyo
Phone: 81-3-3581-4161 ext.3481
Fax: 81-3-3593-0406
Email: moe.ota@nta.go.jp

Mr Hidenobu MACHIDA

Technical Advisor
Japan Tofu Association
1-1-6,Iwamoto-cho, Chiyoda-ku,Tokyo
Phone: +81-3-5687-6542
Fax: +81-3-5687-4312
Email: machida@hoeisangyou.co.jp

Mr Ryuta YAMAMOTO

Technical Advisor
House Foods Group Inc.
6-3,Kioi-Cho,Chiyoda-ku,Tokyo
Phone: +81-3-5211-6032
Fax: +81-3-5211-6042
Email: ryuta-yamamoto@housefoods.co.jp

Mr Keiichi MIWA

Technical Advisor
Japan Food Industry Association
9-13 Akasaka,1-Chome Minato-ku,Tokyo
Phone: +81-3-3224-2368
Fax: +81-3-3224-2398
Email: miwa@shokusan.or.jp

Mr Yoshitaka HONDA

Technical Advisor
Japan Soymilk Association
1-Arashita, Niki-Cho, Okazaki-City, Aichi Pref
Phone: +81-564-27-3708
Fax: +81-564-27-3748
Email: yositaka.honda@marusanai.co.jp

Mr Makoto YUSAKU

President
Tokiwasyokuhin Co., Ltd.
1-10-1 Nshihara-cho, Fuchu-city, Tokyo
Phone: +81-42-361-3171
Fax: +81-42-361-3481
Email: yusaku@tokiwa-syokuhin.co.jp

Mr Katsuhisa INOUE

Chief Executive Director
Japan Laver Products Wholesalers Cooperatives
2-35-14, Nihonbashi Ningyo-cho, Chuo-ku
Phone: +81-3-3668-0081
Fax: +81-3-3668-0084
Email: inoue@inoue-nori.co.jp

Mr Satoshi SHIMIZU

Director
Japan Laver and Shellfish Fisheries Cooperative
3-4-21, Tajiri, Ichikawa
Phone: +81-47-379-7846
Fax: +81-47-377-7808
Email: shimizu@zennori.or.jp

**LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC -
RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE POPULAIRE LAO -
REPÚBLICA DEMOCRÁTICA POPULAR LAO****Ms Viengxay VANSILALOM**

Head of Food Control Division
Food and Drug Department, MOH
Simouang Road, Vientiane Capital 01000, Lao PDR
Phone: 856 21 214013-4
Fax: 856 21 214015
Email: vsysanhouth@yahoo.com

Dr (Mr) Sithong PHIPHAKHAVONG

Deputy Director General
Department of livestock, MAF, Lao PDR.
Phone: +856 20 55306356
Fax: +856 21 215141
Email: sithongp@yahoo.com

MALAYSIA - MALAISIE - MALASIA**Ms Shamsinar ABDUL TALIB**

Director
Ministry of Health Malaysia
Level 3, Block E7, Parcel E, Federal Government
Administrative Centre
Phone: +603-88850788
Fax: +603-88850790
Email: shamsinar@moh.gov.my

Ms Zailina ABDUL MAJID

Principal Assistant Director
Ministry of Health Malaysia
Level 3, Block E7, Parcel E, Federal Government
Administrative Centre
Phone: +603-88850797
Fax: +603-88850790
Email: zailina.am@moh.gov.my

MALDIVES - MALDIVES - MALDIVAS**Mr Adam MANIK**

Deputy Director General
Ministry of Fisheries & Agriculture
Velanaage, 7th Floor
Ameeru Ahmed Magu,
Male'
Republic of Maldives
Phone: 960 333 9240
Fax: 960 332 6558
Email: adam.manik@fishagri.gov.mv

Ms Sajidha MOHAMED

Scientific Officer
Maldives Food & Drug Authority
Ministry of Health
Roashanee Building
Sosan Magu
Male'
Republic of Maldives
Phone: 960 301 4304
Fax: 960 301 4307
Email: sajidha@health.gov.mv

MONGOLIA - MONGOLIE - MONGOLIA**Ms Gerelmaa LKHAASUREN**

Director
Government Agency of Specialized Inspection
Government Building XII, Architect Square-13, 15170
Email: gerelmaa.ssa@yahoo.com

Ms Enkhtungalag BATSAIKHAN

Researcher
National Public Health Center
Peace Avenue-17, Zuun durvun zam, Bayanzurkh district
Phone: 976-99-256-225
Fax: 976-11-458-645
Email: tunga25@ymail.com
dulaanuul@hotmail.com

MYANMAR – MYANMAR - MYANMAR**Dr (Ms) Ohnmar soe win**

Assistant Director (Food Control)
Department of Food and Drug Administration
Pyi Gyi Zayar Road, Zeyatheikdhi Ward, Zabuthiri Township, Nay Pyi Taw, Union of Myanmar
Phone: 951 - 67-403172, 95-67-403467
Fax: 951-67-403165, 95-67-403467
Email: Ladysoefda@gmail.com

NEPAL - NÉPAL - NEPAL**Mrs Rita PANDEY**

Officiating Director General
Department of Food Technology and Quality Control,
Kathmandu, Nepal
Phone: +977-9851005781
Fax: +977-1-4262337
Email: rita.pandey638@gmail.com

Mr Bed Nath GAUTAM

Chief, Regional Food Technology & Quality Control Office Hetauda
Department of Food Technology and Quality Control
Regional Food Technology and Quality Control Office, Hetauda, Nepal, Department of Food Technology and Quality Control
Phone: +977-9848263490
Fax: +977-1-4262337
Email: bedgautam@hotmail.com

PAKISTAN – PAKISTAN - PAKISTÁN**Dr.Saqib ARIF**

Senior Scientific Officer
Pakistan Agricultural Research Council, Ministry of National Food Security & Research
Food Quality & Safety Research Institute, SARC, PARC, Karachi University Campus
Phone: 92-300-9317794
Fax: 92-21-99261561
Email: saqiawan@yahoo.com

Dr. Qurrat-ul-ain AFZAL

Scientific Officer
Pakistan Agricultural Research Council, Ministry of National Food Security & Research
Food Quality & Safety Research Institute, SARC, PARC, Karachi University Campus
Phone: 92-333-2089724
Fax: 92-21-99261561
Email: gu_afzal@yahoo.com

PHILIPPINES - PHILIPPINES -FILIPINAS**Dr Maria Victoria PINION**

OIC, Director
Center for Food Regulation and Research (CFRR), FDA
National Codex Organization (NCO), Chairperson, Technical Committee
Civic Drive, Filinvest, Corporate City, Alabang, Muntinlupa City, Philippines
Email: mvdpinion@fda.gov.ph

Mr Atty, Ronald Rivera DE VEYRA

OIC, Deputy Director General / FDA /NCO Sub-Committee on Coordinating Committee for Asia, Member Civic Drive, Filinvest, Corporate City, Alabang, Muntinlupa City, Philippines
Email: rondeveyra@yahoo.com

Ms Amparo AMPIL

Management Development Officer IV
Policy Research Service
3rd Flr. Department of Agriculture, Elliptical Road, Diliman Quezon City Philippines
Phone: 02-9267439
Email: acascolan@yahoo.com

Ms Christian Grace ESTIMADA

Food and Drug Regulation Officer II
Product Research and Standards Development Division, CFRR, FDA
Civic Drive, Filinvest, Corporate City, Alabang, Muntinlupa City, Philippines
Phone: (+63 2 857 1991)
Fax: (+ 63 2 807 0751)
Email: cgbestimada@fda.gov.ph

REPUBLIC OF KOREA - RÉPUBLIQUE DE CORÉE - REPÚBLICA DE COREA**Mr Chanmin JEONG**

Dputy Director
Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs
94 Dasom 2-ro
Email: Jcm1214@korea.kr

Mr Soon Hong PARK

Assistant Director
Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs
94 Dasom 2-ro
Phone: + 82 44 201 2021
Fax: + 82 44 868 0431
Email: mpjshh@korea.kr

Ms Hyun Suk JEONG

Codex researcher
Ministry of Food and Drug Safety
Osong Health Technology Administration Complex, 187 Osongsaengmyeong2(i)-ro, Osong-eup, Heungdeok-gu
Phone: +82-43-719-2045
Fax: +82-43-719-2000
Email: jhs057@korea.kr

Ms Hyun Jin KIM

Scientific Officer
Ministry of Food and Drug Safety
Osong Health Technology Administration Complex, 187 Osongsaengmyeong2(i)-ro, Osong-eup, Heungdeok-gu
Phone: +82-43-719-2022
Fax: +82-43-719-2000
Email: brightzmun@korea.kr

Mrs Kyoung Jung KIM

Assistant Director
Ministry of Oceans and Fisheries
Phone: 82-44-200-5619
Email: Smilekim92@korea.kr

Mrs Bo-young NOH

Research Scientist
Korea Food Research Institute
Phone: +82-31-780-9351
Email: bynoh@kfri.re.kr

Mrs Han-na BAEG

Research Scientist
Korea Food Research Institute
Phone: +82-31-780-9048
Email: Lee.jung-ock@kfri.re.kr

Mrs Jung ock LEE

Research Scientist
Korea Food Research Institute
Phone: +82-31-780-9048
Email: Lee.jung-ock@kfri.re.kr

Dr Jae-Ho KIM

Researcher
Korea Food Research Institute
Phone: 82-31-780-9339
Email: ricewine@kfri.re.kr

Dr Jong-Chan KIM

Researcher
Korea Food Research Institute
Phone: +82-31-780-9155
Email: jckim@kfri.re.kr

SINGAPORE - SINGAPOUR - SINGAPUR**Dr Siang Thai CHEW**

Director-General, Agri-Food and Veterinary Services
Agri-Food & Veterinary Authority of Singapore
5 Maxwell Road, Tower Block, MND Complex, #04-00
Phone: +65 6325 7600
Email: chew_siang_thai@ava.gov.sg

Dr King Tiong, Paul CHIEW

Group Director, Laboratories Group
Agri-Food & Veterinary Authority of Singapore
10 Perahu Road
Singapore 718837
Phone: +65 6795 2828
Fax: +65 6861 9491
Email: paul_chiew@ava.gov.sg

Ms Mui Lee NEO

Senior Executive Manager
Agri-Food & Veterinary Authority of Singapore
5 Maxwell Road, #18-00, Tower Block MND Complex
Singapore 069110
Phone: +65 6325 8551
Fax: +65 6220 6068
Email: neo_mui_lee@ava.gov.sg

SRI LANKA**Dr (Ranaweera Mudiyansele) Sarath Kumara AMUNUGAMA**

Deputy Director General
Ministry of Health
385, Rev. Baddegama Wimalawansa Thero Mawatha,
Colombo 10, Sri Lanka
Phone: +94112694077
Fax: +94112694077
Email: amunugama@slt.net.lk

THAILAND - THAÏLANDE - TAILANDIA**Ms Metanee SUKONTARUG**

Advisor
National Bureau of Agricultural Commodity and Food Standards
50 Phaholyothin Road, Lad Yao, Chatuchak
Phone: +66 (2) 561 2277
Fax: +66 (2) 561 3357
Email: metanee@acfs.go.th

Ms Jarunee INTRASOOK

Food and Drug Technical Officer
Food and Drug Administration
Thiwanon Road
Phone: +66 2590 7048
Email: jar204j@fda.moph.go.th

Ms Huai Hui LEE

Member
Food Industry Club
Queen Sirikit National Convention Center
Zone C, 4th Floor, 60 New Rachadapisek Rd.
Phone: +662 261 2684-6
Fax: +662 261 2966-7
Email: fv@thaifood.org

Ms Jeerajit DISSANA

Standards Officer
National Bureau of Agricultural Commodity and Food Standards
50 Phaholyothin Road, Ladyao Chatuchak
Phone: +6625612277 #1428
Fax: +66 2561 3357
Email: j_aommy@hotmail.com

VIET NAM - VIET NAM - VIET NAM**Mr Nam TRAN NHAT**

Deputy Head of Legislation and Foreign Relation
Division
Vietnam Food Administration
135 Nui Truc Street, Ba Dinh
Phone: 844 38464489
Fax: 844 38463739
Email: trannhatnam1978@yahoo.com

Mr Duy NGUYEN TRUONG

Officer
Ministry of Agriculture and rural Development
No. 2 Ngoc Ha Street, Ba Dinh
Phone: 844 37346402
Email: nguyentruongduy8@gmail.com

**观察员成员/OBSERVER MEMBERS / MEMBRES
OBSERVATEURS /MIEMBROS OBSERVADORES****EUROPEAN UNION (MEMBER ORGANIZATION) /
UNION EUROPÉENNE (ORGANISATION MEMBRE)/
UNIÓN EUROPEA (ORGANIZACIÓN MIEMBRO)****Ms Barbara MORETTI**

Administrator
European Commission
Rue Froissart 101
Phone: +32 229-92362
Email: barbara.moretti@ec.europa.eu

SOUTH AFRICA – AFRIQUE DU SUD - SUDÁFRICA**Ms Phindiwe Dingile**

Counsellor
The Embassy of the Republic of South Africa, Tokyo
4th Floor Hanzomon Bdg, 1-4 Kojimachi, Chiyoda-ku,
Tokyo, Japan
Phone: 81-3-3265-3366
Fax: 81-3-3239-2690
Email: counselloragric@sajapan.org

SWITZERLAND - SUISSE - SUIZA**Ms Awilo OCHIENG PERNET**

Chairperson, Codex Alimentarius Commission
International Affairs Division Swiss Federal Food Safety
and Veterinary Office
CH-3003 Bern, Switzerland
Phone: + 41 58 462 00 41
Email: awilo.ochieng@blv.admin.ch

**UNITED STATES OF AMERICA/ ÉTATS-UNIS
D'AMÉRIQUE – ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA****Ms Mary Frances LOWE**

Manager, U.S. Codex
U.S. Codex Office
Room 4861 - South Building
1400 Independence Avenue
Phone: 202 205 7760
Fax: 202 720 3157
Email: MaryFrances.Lowe@fsis.usda.gov

**国际非政府组织/INTERNATIONAL NON-
GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS /
ORGANISATIONS NON-GOUVERNEMENTALES
INTERNATIONALES / ORGANIZACIÓN
INTERNACIONALES NO GUBERNAMENTALES**

AEDA/EFLA**Ms Levie Lyn CEQUENA**

Member
3 Killinery Road Winsland House 1, 07-04 Singapore
239519
Phone: +65 81981587
Email: secretariat-asia@efla-aeda.org

Consumers International (CI)**Mr Martin FRIDAY**

1-9-19-207 Nishi Waseda, Shinjuku-ku, Tokyo
(Consumers Union of Japan)
Phone: 03-5155-4767
Email: office.w@nishoren.org

ICBA**Dr Shuji IWATA**

Technical Adviser
International Council of Beverages Associations
Phone: +81-3-3270-7300
Email: shu-iwata@ee.em-net.jp

Mr Kiyohisa KANEKO

Technical Adviser
International Council of Beverages Associations
Phone: +81-90-9152-7694
Email: kkaneko@jp.ko.com

IDF**Mr Roger HALL**

Chair of the IDF Food Standards Steering Group
International Dairy Federation (IDF)
Regulatory Group Food
Private bag 11 029
Phone: +6463504688
Fax: +6463504676
Email: roger.hall@fonterra.com

IFPRI**Dr Anne MACKENZIE**

Head, Standards and Regulatory
IFPRI
6442 Aston Rd. Ottawa, Ontario, Canada
Phone: 613 6920211
Email: a.mackenzie@cgiar.org

**International Association of Consumer Food
Organizations (IACFO)****Ms Natsuko KUMASAWA**

Asia Regional Coordinator
International Association of Consumer Food
Organizations (IACFO)
2-14-18 Honcho-Hlgashi, Chuo-ku, Saitama 338-0003
Japan Offspring Fund
Email: natsukoiino@gmail.com

International Co-operative Alliance (ICA)**Mr Hiroshi SUZUKI**

Safety Policy Service
International Co-operative Alliance (ICA)
Co-op Plaza 3-29-8, Shibuya, Shibuya-Ku, Tokyo, 150-
8913, Japan
Japanese Consumers' Co-operative Union
Phone: + 81 3-5778-8109
Fax: + 81 3-5778-8141
Email: hiroshi.suzuki@jccu.coop

Mr Kazuo ONITAKE

Head of Unit, Safety Policy Service
International Co-operative Alliance (ICA)
Co-op Plaza 3-29-8, Shibuya, Shibuya-Ku, Tokyo, 150-
8913, Japan
Japanese Consumers' Co-operative Union
Phone: + 81 3-5778-8109
Fax: + 81 3-5778-8141
Email: Kazuo.onitake@jccu.coop

**国际政府间组织/INTERNATIONAL GOVERNMENTAL
ORGANIZATIONS/ ORGANISATIONS
GOUVERNEMENTALES INTERNATIONALES/
ORGANIZACIONES GUBERNAMENTALES
INTERNACIONALES**

**FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF
THE UNITED NATIONS – ORAGANISATION DES
NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'A
GRICULTURE – ORGANIZACIÓN DE LAS
NACIONES PARA LA ALIMENTACION Y LA
AGRICULTURA**

Ms Shashi SAREEN

Senior Food Safety and Nutrition Officer
Food and Agriculture Organization of the United
Nations (FAO), Regional office for Asia and the Pacific
39 Phra Atit Road, Maliwan Mansion, Bangkok 10200,
Thailand
Phone: 662 6974143
Fax: 662 6974445
Email: Shashi.Sareen@fao.org

Mr Atsuhiko MENO

Regional Project coordinator, FAORAP
GCP/RAS/280/JPN
Phone: +66-843883721
Email: atsuhiko.meno@fao.org

Ms Masami TAKEUCHI

Food Safety Officer
Food Safety and Quality Unit, FAO
Viale delle Terme di Caracalla 00153 Rome, Italy
Phone: +390657053076
Email: Masami.Takeuchi@fao.org

Ms Hyuni SUNG

Seconded officer
Food Safety and Quality Unit, FAO
Viale delle Terme di Caracalla 00153 Rome, Italy
Email: hyunismail@gmail.com

**WORLD HEALTH ORGANIZATION –
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE –
ORGANIZACION MUNDIAL DE LA SALUD**

Dr Ailan LI

Director
Division of Health Security and Emergencies
World Health Organization Western Pacific Regional
Office
United Nations Avenue,
Ermita, Manila, Philippines
Email: lia@wpro.who.int

Mr Jang Hwan BAE

Consultant
FOS/DSE
World Health Organization Western Pacific Regional
Office
United Nations Avenue,
Ermita, Manila, Philippines
Email: baej@wpro.who.int

Dr Kazuaki MIYAGISHIMA

Director
World Health Organization
20 Avenue Appia, Geneva 27, 1211, Switzerland
Email: miyagishimak@who.int

Ms Catherine MULHOLLAND

Technical Officer FAO/WHO Project and Fund for
Enhanced Participation in Codex (Codex Trust Fund)
World Health Organization (WHO)
20 Avenue Appia
Phone: +41 22 791 3080
Fax: +41 22 791 4807
Email: mulhollandc@who.int

**秘书处/SECRETARIATS – SECRÉTARIATS-
SECRETARIAS**

**CODEX SECRETARIAT – SECRETARIAT DU CODEX
– SECRETARIA DEL CODEX**

Ms Annamaria BRUNO

Senior Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Viale delle Terme di Caracalla 00153 Rome, Italy
Phone: + 39 06570 56254
Email: annamaria.bruno@fao.org

Ms Takako YANO

Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Viale delle Terme di Caracalla
00153 Rome, Italy
Phone: + 39 06570 55868
Email: takako.yano@fao.org

Mr Kyoungmo KANG

Food Standards Officer
Joint FAO/WHO Food Standards Programme
Viale delle Terme di Caracalla
00153 Rome, Italy
Phone: + 39 06570 54796
Email: kyoungmo.kang@fao.org

**JAPANESE SECRETARIAT – SECRETARIAT
JAPONAIS – SECRETARIA JAPONESA**

Mr Taku IGARASHI

Secretary of the CCASIA
International Affairs, Food Safety and Consumer Policy
Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau
1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950
Phone: +81 3 3502 8732
Fax: +81 3 3507 4232
Email: ccasia@nm.maff.go.jp

Mr Yukihiro OOSUMI

Secretary of the CCASIA
International Affairs, Food Safety and Consumer Policy
Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau
1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950
Phone: +81 3 3502 8732
Fax: +81 3 3507 4232
Email: ccasia@nm.maff.go.jp

Ms Reiko OKAMOTO

Secretary of the CCASIA
International Affairs, Food Safety and Consumer Policy
Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau
1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950
Phone: +81 3 3502 8732
Fax: +81 3 3507 4232
Email: ccasia@nm.maff.go.jp

Ms Shiho KAJIURA

Secretary of the CCASIA
International Affairs, Food Safety and Consumer Policy
Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau
1-2-1 Kasumigaseki Chiyoda-ku Tokyo Japan 1008950
Phone: +81 3 3502 8732
Fax: +81 3 3507 4232
Email: ccasia@nm.maff.go.jp

附录 II

《印尼豆饼（Tempe）区域标准》（CODEX STAN 313R-2013）

第四节“食品添加剂”与第八节“分析和采样方法”修正意见

（提请通过）

新增文字用**黑体下划线**字体表示。删除内容用删除线字体表示。

4. 食品添加剂

4.1 禁止使用。

4.2 加工助剂

这些产品中可以使用加工助剂，以便在浸泡黄豆时控制酸度。

本标准所涉产品中使用的加工助剂应符合《加工助剂物质使用指南》（CAC/GL 75-2010）。

8. 分析和采样方法

规定	方法	原则	类型
含水量	AOAC 925.09 I AACCI 44-40.01	重量测定（真空炉）	I
蛋白质含量	NMKL 6, 2004或AOAC 988.05或AACCI 46-16.01（氮系数为5.71）	滴定分析，凯式氮分解	I
脂类含量	AOAC 983.23 <u>ISO 1211 IDF 1:2010</u>	重量测定 （Roese-Gottlieb）	I
粗纤维	ISO 5498:1981或AOAC 962.09或AACCI 32 – 10.91	重量测定	I

附录 III

第十九届亚洲协调委员会对《战略计划》实施的响应

第十九届亚洲协调委员会的响应措施用**黑体下划线**字体表示。

战略目标	目标	活动	预期结果	可衡量指标/产出
1: 制定国际食品标准, 解决当前和新出现的食品问题。	1.1: 根据食典委的优先重点制定新的食典标准, 及审查现有食典标准。	1.1.1 对各委员会采用一致的决策和优先重点确定指标, 确保食典标准和最优先工作领域及时取得进展。	及时制定或更新标准。	- 审查、按要求修订并使用优先重点确定指标。 - 基于这些指标修订标准的数量以及制定新标准的数量。
<p>对委员会提出的问题:</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关? 是</p> <p>委员会在标准制定的过程中使用运用了其中任意具体指标? 亚洲协调委将《程序手册》中的“确定工作优先重点标准”用作标准制定的指标。</p> <p>委员会是否有意制定这些指标? 不适用</p>				
	1.2: 积极确定新出现的问题和成员国的需要, 酌情制定相关食品标准。	1.2.1: 建立系统性方法, 推动认定食品安全、营养及公平食品贸易相关的新出现问题。	食典及时应对新出现问题以及各成员的需要。	- 各委员会采用系统性方法认定新出现问题。 - 通过食典秘书处就系统性方法和新出现问题定期向执委会报告。
<p>对委员会提出的问题:</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关? 是</p> <p>委员会如何认定新出现问题和各成员需求? 是否采用了系统性方法? 是否有必要建立此种方法? 亚洲协调委正考虑建立机制, 以便在讨论“振兴粮农组织/世界卫生组织协调委员会 – 关于加强区域协调委员会作用和平台的建议”时更好地确定和理解区域和国家层面的需求和优先重点。</p>				
		1.2.2: 根据成员国确定的需求以及食品安全、营养和公平食品贸易的影响因素, 视需要制定并修订国际和区域标准。	食典根据成员需求制定标准的能力得到加强。	- 各委员会就明确成员需求并对其安排优先排序提出建议。 - 各委员会就严格审查进程中通过制定标准满足成员需求的方式向执委会报告。
包括在 1.2 的问题中。				

2: 确保制定食典标准时采用风险分析原则。	2.1: 确保连贯一致地使用科学咨询和风险分析原则。	2.1.1: 根据《食品法典框架内应用风险分析的工作原则》，在制定食品安全和营养标准时尽可能采用粮农组织/世卫组织联合专家机构的科学咨询。	各相关委员会在标准制定过程中始终考虑科学咨询。	<ul style="list-style-type: none"> - 科学咨询的需求次数: - 确定需求, - 提出要求, - 及时使用。
<p>对委员会提出的问题:</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关? 是</p> <p>委员会在工作过程中是否要求提供了科学咨询? 多长时间要求一次? 亚洲协调委从未向粮农组织/世卫组织专家机构提出过科学咨询的要求。</p> <p>委员会是否一直采用科学咨询, 若无, 为何没有采用? 亚洲协调委有时会采用成员提供的科学信息 (在就非发酵豆制品污染物的讨论中)。</p>				
		2.1.2: 鼓励成员国科技专家及其代表参与制定食典标准。	参与食典标准制定的各国科技专家人数增加。	<ul style="list-style-type: none"> - 纳入成员国代表团的科技专家人数。 - 为国家立场提供适当意见的科技专家人数。
<p>对委员会提出的问题:</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关? 是</p> <p>各成员如何确保在形成国家立场时纳入必要的科学意见, 如何确保国家代表团的人员选择能够支持国家立场得到充分表达和讨论? 委员会或粮农组织和世卫组织可提供哪些指导? 各成员充分提供了科学和技术建议, 尤其是在制定区域标准时。</p>				
		2.1.3: 确保为制定食典标准探索风险管理方案时充分考虑所有相关因素。	加强识别并记录各委员会在食典标准制定过程中考虑的所有相关因素。	<ul style="list-style-type: none"> - 提出用于引导风险管理建议的所有相关因素的委员会文件数量。 - 明确反映出标准制定过程中对相关因素考虑方式的委员会文件数量。
<p>对委员会提出的问题:</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关? 否</p> <p>委员会如何确保在制定标准时将所有相关因素都纳入考虑? 这些活动如何记录?</p>				
		2.1.4: 与相关各方交流风险管理建议。	就风险管理建议与相关各方有效交流并分发给各方。	<ul style="list-style-type: none"> - 与食典标准相关的网络出版物/交流信息数量。 - 宣传食典标准的媒体发布数量。

<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ 否</p> <p>在做出风险管理决策时，委员会是否会就如何宣传这一决策提供指导？对于这一问题的更多考虑对成员有益吗？</p>				
3：促进所有食典成员的有效参与。	3.1：加强发展中国家对食典工作的有效参与。	3.1.5：在委员会和工作组中尽可能推广使用食典委的官方语言。	各成员积极参加委员会和工作组。	- 使用食典委工作语言的委员会和工作组数量报告。
<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ 是</p> <p>委员会下设工作组对官方语言的运用是否充分？语言选择有哪些决定因素？如何改进状况？ 亚洲协调委在工作中使用两种语言，中文和英文。所有文件尽可能提供中文和英文版本，实体工作组活动中提供中文口译。亚洲协调委对目前的语言安排表示满意。</p>				
	3.2：推广能力建设计划，帮助各国建立可持续的国家食典架构。	3.2.3：在切实可行的条件下，将食典会议作为有效开展教育和技术能力建设活动的平台。	开展同期活动的机会增多，让食典与成员政府的资源得到最大化利用。	在食典会议前后开展活动的数量。
<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ 是</p> <p>委员会是否在委员会会议前后组织开展技术能力活动或其他活动？如是 – 过去组织开展了多少活动？围绕哪些主题？如否 – 这种模式是否会有所帮助？可用于讨论哪些主题？ 亚洲协调委会议同期或前后组织了多个研讨会和其他的会外活动，推动各成员的教育和技术能力建设工作的。</p>				
4：切实高效地实施工作管理制度和做法。	4.1：努力实现有效、高效、透明，以及基于共识的标准制定过程。	4.1.4：确保及时分发委员会/食典委工作语言编写的所有食典工作文件。	根据《程序手册》的时间表要求，更加及时发送食典文件。	<ul style="list-style-type: none"> - 既定会议召开前至少 2 个月与不到 2 个月发放文件的基础比率 (%)。 - 可能延误文件发放的因素得以明确和解决。 - 会前 2 个月或更早发放文件的比率 (%) 提高。
<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ 是</p> <p>委员会是否建立了确保文件及时分发的机制？可采取哪些措施进一步改进现状？ 亚洲协调委协调员、东道国和食典秘书处文件编写的计划安排和及时发放方面开展了密切合作。</p>				
		4.1.5：更多地安排工作组会议与委员会会议同期举行。	食典各委员会和成员政府利用资源的效率提高。	- 与委员会会议同期召开的实体工作组会议数量，视情况而定。

<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ <u>是</u></p> <p>委员会是否组建了独立于委员会会议的实体工作组？如是 – 为何要建立？ <u>所有实体工作组的会议都是与亚洲协调委会议同期召开。</u></p>			
	<p>4.2：增强标准制定工作中达成一致意见的能力。</p>	<p>4.2.1：增强食典成员及代表对于食典工作中达成一致意见的重要意义和相关方法的认识。</p>	<p>各成员国和代表就达成一致意见对食典标准制定过程重要意义的认识得以提高。</p> <ul style="list-style-type: none"> - 编写关于推动达成一致意见指南的培训材料，并使用食典委语言向代表提供。 - 通过食典联络点定期向成员分发现有材料。 - 与食典会议同期举办代表培训计划。 - 阻碍食典达成一致的因素得以明确和分析，并视需要制定额外的准则来应对这些阻碍因素。
<p>对委员会提出的问题：</p> <p>此项活动是否与委员会工作相关？ <u>是</u></p> <p>委员会在达成一致方面是否存在问题？如是 – 哪些因素阻碍了达成一致？尝试采取了哪些措施？还可以做些什么？ <u>亚洲协调委在制定部分区域标准时难以达成一致，后来充分运用电子工作组、实体工作组和（或）会间工作组解决了这些问题。</u></p>			

附录 IV

《非发酵豆制品区域标准草案》（N06-2005）

（步骤 8）

1. 适用范围

本标准适用于第 2 节所述直接消费产品，包括用于餐饮、再包装或根据要求进一步加工的产品。

2. 描述**2.1 产品定义**

非发酵豆制品系指主要成分为大豆和（或）大豆衍生物（如：豆粉、大豆浓缩物、大豆分离物或脱脂大豆）以及水，不经发酵过程制成的产品²³。

2.2 分类**2.2.1 豆浆²⁴及相关产品****2.2.1.1 原味豆浆**

原味豆浆是一种由大豆制成的乳状液体，通过将洗脱的蛋白质和其他成分溶于热水/冷水中的方式或其他物理方式制成，豆浆中不添加其他成分。纤维可从产品中去除。

2.2.1.2 合成/调味豆浆

合成/调味豆浆是在原味豆浆中添加其他成分而制成的乳状液体，包括甜豆浆、辣豆浆和咸豆浆。

2.2.1.3 豆基饮料

豆基饮料是一种乳状液态产品，经在豆浆中添加其他成分后制成，其蛋白质含量低于合成/调味豆浆（2.2.1.2）。

2.2.2 豆腐及相关产品**2.2.2.1 半固态豆腐**

半固态豆腐是一种半固态产品，经在半成品豆浆中加入凝固剂使大豆蛋白凝固而成。

2.2.2.2 豆腐

豆腐是一种固态产品，含水量高，经在半成品豆浆中加入凝固剂使其凝固而成。

2.2.3 豆腐干

豆腐干系部分脱水的豆腐，含水量远低于豆腐，柔韧耐嚼。

²³ 产品应经适当加工，降低/清除反营养物质水平，预防变质。

²⁴ 在很多国家，此类产品也称为豆奶。

2.2.4 脱水豆腐皮

脱水豆腐皮由豆浆的表面结膜（捞起后可将其折叠，也可不折叠）脱水制成。可用盐水浸泡后再脱水。

3. 基本成分和质量要素

3.1 基本成分

- a) 大豆和（或）大豆衍生物
- b) 水

3.2 可选成分

- a) 食用油
- b) 糖
- c) 盐
- d) 香料、佐料和调味品
- e) 其他适当成分

3.3 质量标准

非发酵豆制品应具有产品特有的风味、气味、色泽和质地。产品中无可见杂质。

3.4 成分要求

非发酵豆制品应符合表 1 中列出的要求。

表 1

类型		含水量 (g/100g)	蛋白质 (g/100g)
豆浆及相关产品 (2.2.1)	原味豆浆 (2.2.1.1)	-	≥ 2.0
	合成/调味豆浆 (2.2.1.2)	-	≥ 2.0
	豆基饮料 (2.2.1.3)	-	≥ 0.8 但 < 2.0
豆腐及相关产品 (2.2.2)	半固态豆腐 (2.2.2.1)	> 92.0	≥ 2.5
	豆腐 (2.2.2.2)	≤ 92.0	≥ 3.5
豆腐干 (2.2.3)		≤ 75.0	≥ 13.0
脱水豆腐皮 (2.2.4)		≤ 20.0	≥ 30.0

3.5 “不合格产品”分类

任何没有达到第 3.3 节和第 3.4 节规定的质量要求的小包装产品应视为“不合格产品”。

3.6 批次接受

如一批产品中按第 3.5 节定义“不合格产品”数量不超过可接受质量水平为 6.5 的适当采样方案的可接受样品数 (c)，则该批次产品应被视为符合第 3.3 节和第 3.4 节中提及的适用质量要求 (附件 1, II)。

4. 食品添加剂

4.1 一般要求

只有下表 2 中被认为具有技术合理性的添加剂功能分类方可在各类特定产品中使用。在表中允许的情况下，每类添加剂中只有列出的食品添加剂才可使用，且仅能用于特定的功能和限制。

根据《食品添加剂通用标准》(CODEX STAN 192-1995) 前言第 4.1 节的规定，非发酵豆制品可能因大豆成分中残留添加剂而含有其他添加剂。

表 2

食品添加剂/ 功能分类	豆浆及相关产品 (2.2.1)			豆腐及相关产品 (2.2.2)		豆腐干 (2.2.3)	脱水 豆腐皮 (2.2.4)
	原味豆浆 (2.2.1.1)	合成/ 调味豆浆 (2.2.1.2)	豆基饮料 (2.2.1.3)	半固态 豆腐 (2.2.2.1)	豆腐 (2.2.2.2)		
酸度调节剂	-	X	X	X	X	X	-
抗氧化剂	-	X	X	-	-	-	-
色素	-	X	X	-	-	-	-
乳化剂	-	X	X	-	-	-	-
固化剂	-	-	-	X	X	X	-
增味剂	-	X	X	-	-	-	-
防腐剂	-	-	-	-	-	X	X
稳定剂	-	X	X	-	X	-	-
甜味剂	-	X	X	-	-	-	-

X = 表示该功能分类下的食品使用此添加剂具备技术合理性。

- = 表示该功能分类下的食品使用此添加剂不具技术合理性。

4.2 食品添加剂具体规定

4.2.1 原味豆浆

禁止使用。

4.2.2 合成/调味豆浆与豆基饮料

《食品添加剂通用标准》（CODEX STAN 192-1995）食品类别 06.8.1 中表 1、表 2 和表 3 列出的酸度调节剂、抗氧化剂、色素、乳化剂、增味剂、稳定剂和甜味剂可用于本产品。另外，以下食品添加剂也可使用。

INS No.	食品添加剂名称	最高水平
抗氧化剂		
304	抗坏血酸棕榈酸酯	500 mg/kg
307a, b, c	生育酚	20000 mg/kg
色素		
100 (i)	姜黄素	1 mg/kg
102	柠檬黄	300 mg/kg
110	日落黄	300 mg/kg
132	靛蓝	150 mg/kg
133	亮蓝	100 mg/kg
141 (i), (ii)	叶绿素和叶绿酸，铜配合物	30 mg/kg，按铜计算
150b	酱色 II - 苛性亚硫酸法	20000 mg/kg
150d	酱色 IV - 亚硫酸铵法	20000 mg/kg
160a (i), a (iii), e, f	胡萝卜素	500 mg/kg
160a (ii)	β-胡萝卜素（植物）	2000 mg/kg
160b (i)	胭脂树提取物，以红木素计	5 mg/kg，以红木素计
160b (ii)	胭脂树提取物，以降胭脂树素计	100 mg/kg，以降胭脂树素计
乳化剂		
432-436	聚山梨醇酯	2000 mg/kg
472e	二乙酰酒石酸和甘油脂肪酯	2000 mg/kg
473	脂肪酸蔗糖酯	20000 mg/kg，单独或合并使用
473a	蔗糖低聚酯，I类和II类	
474	蔗糖甘油酯	
475	脂肪酸聚甘油酯	20000 mg/kg
491-495	山梨糖醇酐脂肪酸酯	20000 mg/kg
稳定剂		
405	藻酸丙二醇酯	10000 mg/kg
甜味剂		
950	乙酰磺胺酸钾	500 mg/kg
951	阿斯巴甜	1300 mg/kg
增味剂		
508	氯化钾	1000 mg/kg

4.2.3 豆腐

《食品添加剂通用标准》（CODEX STAN 192-1995）食品类别 06.8.1 中表 1、表 2 和表 3 列出的酸度调节剂、固化剂和稳定剂可用于本产品。

4.2.4 豆腐干

《食品添加剂通用标准》（CODEX STAN 192-1995）表 3 中列出的酸度调节剂、固化剂和防腐剂可用于本产品。另外，以下食品添加剂也可使用。

INS No.	食品添加剂名称	最高水平
防腐剂		
262ii	双乙酸钠	1000 mg/kg

4.2.5 脱水豆腐皮

《食品添加剂通用标准》（CODEX STAN 192-1995）表 3 中列出的防腐剂可用于本产品。另外，以下食品添加剂也可使用。

INS No.	食品添加剂名称	最高水平
防腐剂		
220-225, 227-228, 539	亚硫酸盐	200 mg/kg, 按二氧化氯残留计算

4.3 香料

本标准所涉产品中使用的香料应符合《香料使用准则》（CAC/GL 66-2008）。

4.4 加工助剂

具有消泡、控制凝固剂酸度、豆浆提取及载体功能的加工助剂可用于本标准所涉产品。

本标准所涉产品中使用的加工助剂应符合《加工助剂物质使用指南》（CAC/GL 75-2010）。

5. 污染物

本标准所涉产品应符合《食物污染物和毒素通用标准》（CODEX/STAN 193-1995）中规定的最高限量规定。

6. 卫生

建议按照《食品卫生通用原则》（CAC/RCP 1-1969）和其他相关法典文本（如《卫生操作规范》和《操作规范》等）生产和处理适用本标准的产品。

本产品应符合依据《食品微生物标准制定和应用原则与准则》（CAC/GL 21-1997）制定的微生物标准。

7. 重量和计量

7.1 净重

本标准条款所涉产品应按照《预包装食品标签通用标准》（CODEX STAN 1-1985）加贴标签。

7.1.1 “不合格产品”分类

未能达到标签所示净重的容器应被视为“不合格产品”。

7.1.2 批次接受

如一批产品中按第 7.1.1 节定义“不合格产品”数量不超过可接受质量水平为 6.5 的适当采样方案的可接受样品数（c），则该批次产品应被视为符合第 7.1 节的要求（附件 1, II）。

8. 标签

本标准条款所涉产品应按照最新版《预包装食品标签通用标准》（CODEX STAN 1-1985）加贴标签。

若在生产过程中使用转基因大豆，则应考虑《与现代生物技术食品标签相关的食典委文件汇编》（CAC/GL 76-2011）中的相关规定。

8.1 产品名称

产品应以第 2.2 节中的适当名称命名，或根据产品销售国的法律和习惯命名，产品名称不得误导消费者。

9. 分析和采样方法

9.1 分析方法

9.1.1 含水量测定

根据 AOAC 925.09 或 AACCI 44-40.01 测定。

9.1.2 蛋白质含量测定

根据 NMKL 6, 2004 或 AACCI 46-16.01 或 AOAC 988.05 或 AOCS Bc 4-91 或 AOCS Ba 4d-90 测定，非发酵豆制品的氮系数为 5.71。

附件 I

采样计划

选择以下适当的检验水平：

I 级检验 - 正常采样

II 级检验 - 有争议的情况（食典委以仲裁为目的的采样量），
强制或需要更好的批次估计

采样计划 1

（I 级检验，可接受质量水平为 6.5）

净重等于或小于 1 公斤（2.2 磅）		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤4,800	6	1
4,801 - 24,000	13	2
24,001 - 48,000	21	3
48,001 - 84,000	29	4
84,001 - 144,000	38	5
144,001 - 240,000	48	6
> 240,000	60	7
净重大于 1 公斤（2.2 磅）但不超过 4.5 公斤（10 磅）		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤2,400	6	1
2,401 - 15,000	13	2
15,001 - 24,000	21	3
24,001 - 42,000	29	4
42,001 - 72,000	38	5
72,001 - 120,000	48	6
> 120,000	60	7
净重大于 4.5 公斤（10 磅）		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤600	6	1
601 - 2,000	13	2
2,001 - 7,200	21	3
7,201 - 15,000	29	4
15,001 - 24,000	38	5
24,001 - 42,000	48	6
> 42,000	60	7

附件 II

采样计划 2

(II 级检验, 可接受质量水平为 6.5)

净重等于或小于 1 公斤 (2.2 磅)		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤4,800	13	2
4,801 - 24,000	21	3
24,001 - 48,000	29	4
48,001 - 84,000	38	5
84,001 - 144,000	48	6
144,001 - 240,000	60	7
> 240,000	72	8
净重大于 1 公斤 (2.2 磅) 但不超过 4.5 公斤 (10 磅)		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤2,400	13	2
2,401 - 15,000	21	3
15,001 - 24,000	29	4
24,001 - 42,000	38	5
42,001 - 72,000	48	6
72,001 - 120,000	60	7
> 120,000	72	8
净重大于 4.5 公斤 (10 磅)		
批量 (N)	采样数 (n)	可接受的样品数 (c)
≤600	13	2
601 - 2,000	21	3
2,001 - 7,200	29	4
7,201 - 15,000	38	5
15,001 - 24,000	48	6
24,001 - 42,000	60	7
> 42,000	72	8

附录 V

亚洲协调委关注活动清单

引言

委员会提出，以下活动对于支持实施 2014-2019 年全球《食典战略计划》非常重要。

(1) 以下活动目标是实现亚洲成员在食品法典委员会及其附属机构工作中最大化的有效参与，增加亚洲成员对粮农组织/世卫组织专家机构的科学投入。

活动:

- 1.1 促进亚洲成员对于食品法典规则，包括《程序手册》的理解。
- 1.2 加强亚洲成员就相关问题提交意见和适当科学数据的能力。
- 1.3 鼓励亚洲成员形成国家立场并参与相关的食典委会议和（或）附属机构会议。
- 1.4 鼓励发展中亚洲成员申请粮农组织/世卫组织用于促进发展中国家参与食品法典工作的项目和基金及其后续举措，以及其他渠道的资金支持。

(2) 以下活动目标是加强亚洲成员在食品法典委员会及其附属机构工作中的区域沟通与协调

活动:

- 2.1 维护并分享最新的食品法典亚洲成员联络点名录。
- 2.2 更新并维护亚洲协调委网站，鼓励使用网站。
- 2.3 鼓励亚洲成员交流分享提交的意见和相关数据。
- 2.4 在食典委及其附属机构会议之前组织亚洲协调委成员召开非正式会议，酌情形成共同立场。
- 2.5 就共同关切或感兴趣的问题合作收集数据/信息，在食典委及其附属机构会议上提出建议。

(3) 以下活动目标是结合区域情况和需求推动制定和（或）审查食品法典标准与相关文本

活动:

- 3.1 开展调查或与成员国内的利益相关方交流意见，确保食品法典标准和相关文本的制定和（或）审查过程中考虑到亚洲成员的利益和需求。
- 3.2 明确区域内需要制定和（或）审查标准及相关文本的具体食品和领域。
- 3.3 在食典委及（或）其附属机构会议上提出反映亚洲区域利益的建议。

(4) 以下活动目标是推动亚洲成员使用食典标准和相关文本作为国家立法的基础

活动:

- 4.1 向成员国内的利益相关方通报并分享食典委及其附属机构会议的结果。
- 4.2 培训负责制定食品政策（包括法规）的技术人员和决策者，说明考虑食典标准和相关文本的重要意义和必要性。
- 4.3 提高成员国内利益相关方对于食典标准和相关文本的认识，包括消费者、产业界和学术界。
- 4.4 明确亚洲成员在协调本国政策（包括法规）与食典标准和相关文本关系方面的能力建设需求。

(5) 以下活动目标是建设并加强食品法典联络点和（或）国家食品法典委员会的能力和职能

活动:

- 5.1 明确亚洲成员建立和（或）加强食品法典联络点和（或）国家食品法典委员会的能力建设需求。
- 5.2 开展或参与研讨会和（或）辅导与培训计划，强化食品法典联络点和（或）国家食品法典委员会。

(6) 以下活动目标是加强亚洲成员的食品监管能力和框架

活动:

- 6.1 明确亚洲成员的能力建设需求，提升食品管理方面的科学技术能力，包括实验室和检验相关能力。
- 6.2 召开或参与研讨会和（或）培训课程，提升科学技术能力，包括人员交流。
- 6.3 更新并维护区域内能够提供所需科学技术专业知识的专家和机构名录。
- 6.4 推动建立和（或）评估国家食品监管体系，包括组织、法律和法规。